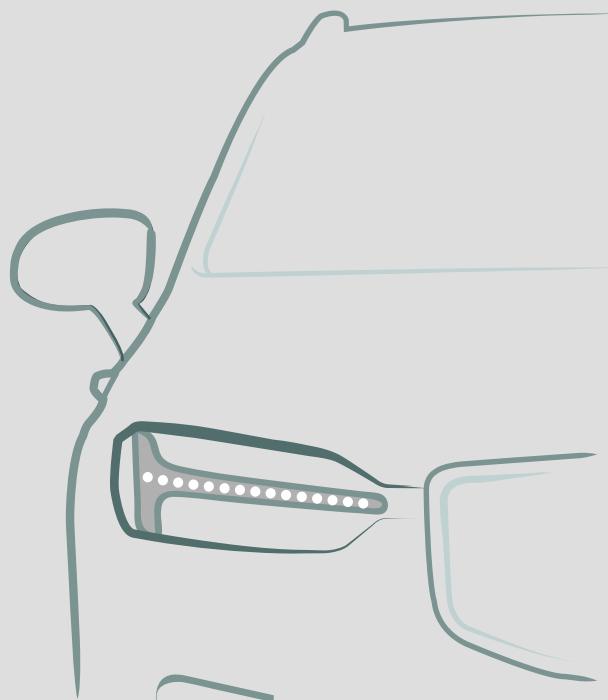




SENSUS NAVIGATION



## SENSUS NAVIGATION

Sensus Navigation เป็นระบบข้อมูลการจราจรและการนำทางผ่านดาวเทียม  
เราได้ดำเนินการพัฒนาเพื่อปรับปรุงผลิตภัณฑ์ของเราระบุนความต้องการของลูกค้า การ  
ปรับปรุงเปลี่ยนแปลงหมายความว่า ข้อมูล คำอธิบาย และภาพประกอบใน

เอกสารเสริมฉบับนี้อาจแตกต่างไปจากอุปกรณ์ในรุ่น บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการ  
เปลี่ยนแปลงโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

## สารบัญ

### การนำทาง

การเปิดและปิดใช้งานระบบนำทาง*	6	แก้ไขหรือลบกำหนดการเดินทาง	21	ข้อตกลงใบอนุญาตสำหรับระบบนำทาง*	38
สัญลักษณ์และปุ่มต่างๆ ในระบบนำทาง*	7	แสดงเส้นทางเลือกอื่น	22	ลิขสิทธิ์สำหรับระบบนำทาง*	41
การตั้งจุดหมายในระบบนำทาง*	8	การแสดง POI ตามเส้นทาง	22		
ระบบนำทาง* ในจอแสดงผลส่วนกลาง	9	การแสดงตำแหน่งแม่น้ำเส้นทางในกำหนด	23		
ระบบนำทาง* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ	11	การเดินทาง			
การเปิดใช้งานและการปิดใช้งานระบบนำทาง* บนจอแสดงผลสำหรับคนขับ	12	การจราจรติดขัดบนถนนที่	23		
ระบบนำทาง* ในจอแสดงผลบนกรอบหน้า*	12	การแสดงกราฟจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง	24		
การควบคุมระบบนำทาง* ด้วยระบบจัดคำสั่งเสียง	12	เลือกทางเบี่ยงในระบบนำทาง*	25		
ระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางที่โดยตรง	14	ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง	26		
การระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางโดยใช้ที่อยู่	14	การเปิดใช้งานและการปิดใช้งาน Real	27		
การระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางโดยใช้การค้นหาด้วยข้อความแบบอิสระ	15	Time Traffic Information (ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง)			
ระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางด้วยสถานที่นำเสนอใน	17	การตั้งค่าระบบนำทาง*	27		
การระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางด้วยรายการ	18	การตั้งค่าแผนที่	28		
ล่าสุด/รายการโปรด/ไลบรารี		การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทาง	29		
การระบบที่ช่วยให้คนขับรถสามารถติดตามเส้นทางโดยใช้ Send to Car	19	บนถนน			
กำหนดการเดินทาง	20	การตั้งค่าการจราจร	30		
แสดงกำหนดการเดินทาง	21	การอัพเดตแผนที่	31		
		การอัพเดตแผนที่ผ่านคอมพิวเตอร์และ USB	32		
		การอัพเดตแผนที่ จากรถที่ออนไลน์	35		
		คำถ้าที่เพิ่บอยเกี่ยวกับระบบนำทาง*	37		

ດៃខ្លួន

ពេលវេលា

43



การนำทาง

## การนำทาง

### การเปิดและปิดใช้งานระบบนำทาง\*

ระบบนำทางจะถูกเปิดใช้งานโดยอัตโนมัติเมื่อ  
ประตูคนขับเปิดออกและจะปิดทำงานก็ต่อเมื่อคน  
ขับออกจากรถและทำการล็อกครอสท์เท่านั้น

### การสั่งงานการนำทาง



① ส่วนระบบนำทาง

② ปุ่ม Home (หน้าหลัก)

แสดงภาพแผนที่บนจอแสดงผลส่วนกลางโดยการแตะ  
บนมุมมองระดับบนสุด (1) ในมุมมองหน้าจอหลัก

ถ้าจอแสดงผลส่วนกลางไม่แสดงส่วนระบบนำทาง ให้  
กดปุ่มหน้าหลัก (2) เป็นเวลาสักนู่ๆ แล้วแตะที่ส่วนระบบ  
นำทาง (1)

จากนั้นแผนที่ของพื้นที่ปัจจุบันจะแสดงขึ้นพร้อมกับ  
สัญลักษณ์ของรถที่แสดงด้วยสามเหลี่ยมสีน้ำเงิน

กดที่สัญลักษณ์นี้เพื่อแสดงภาพ  
แผนที่แบบเต็มหน้าจอของจอแสดง  
ผลส่วนกลาง



### คำเตือน

ปฏิบัติตามสิ่งต่อไปนี้

- ให้ความสนใจและใส่ใจกับท้องถนนและแนวใจ  
ว่าสามารถของท่านอยู่กับการขับขี่
- ปฏิบัติตามกฎหมายและข้อบังคับเมืองที่  
เสื่อม
- เนื่องจากสภาพอากาศหรือเวลาที่ผ่านไป  
สามารถส่งผลต่อสภาพบนท้องถนน ดังนั้น  
จึงไม่สามารถรับประทานความนำทางได้ในคำ  
แนะนำบางอย่างได้

### การยกเลิกการทำงานของ การนำทาง

ท่านไม่สามารถปิดระบบนำทางได้ แต่ระบบนำทางจะ  
ทำงานอยู่ในเบื้องหลังตลอดเวลา ระบบจะปิดทำงาน  
เมื่อท่านล็อกครอสและออกจากรถท์เท่านั้น

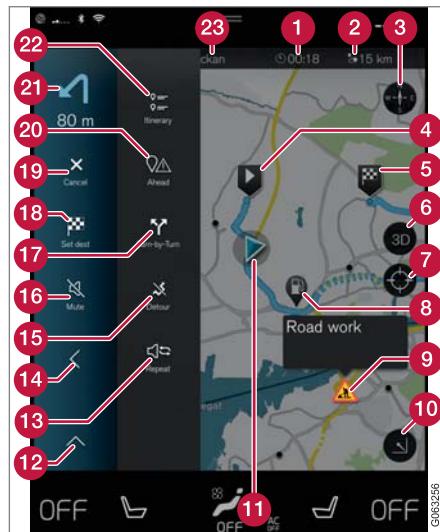
### หมายเหตุ

ระบบนำทางสามารถใช้งานได้เมื่อตั้งเครื่องยนต์  
ด้วย เมื่อระดับแบตเตอรี่ต่ำเกินไป ระบบจะปิด  
ทำงาน

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลส่วนกลาง (น. 9)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ (น. 11)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลบนกระจกหน้า\* (น. 12)
- การควบคุมระบบนำทาง\* ด้วยระบบจดจำคำสั่งเสียง (น. 12)
- สัญลักษณ์และปุ่มต่างๆ ในระบบนำทาง\* (น. 7)

**สัญลักษณ์และปุ่มต่างๆ ในระบบนำทาง\***  
แผนที่ในจอแสดงผลส่วนกลางจะแสดงสัญลักษณ์และสีเพื่อให้ข้อมูลเกี่ยวกับถนนสายต่างๆ และพื้นที่ที่อยู่รอบๆ สถานที่และเส้นทางเดินนี้ 这般เครื่องมือที่มีปุ่มสำหรับการตั้งค่าต่างๆ จะอยู่ทางด้านซ้าย



<sup>1</sup> Point of Interest

### สัญลักษณ์และปุ่มบนแผ่นที่

- เวลา/วัน/เวลาเดินทางที่เหลืออยู่
- ระบบทางดึงจุดหมายปลายทาง
- เข็มทิศ/การเปลี่ยนระหว่างการแสดงทิศเหนือ/o/o ด้านบนกับทิศทางการเดินทางที่อยู่ด้านบน
- การแสดงรูปแบบ
- จุดหมายปลายทาง/จุดหมายปลายทางสุดท้าย
- เปลี่ยนการแสดงแบบที่ระหว่าง 2D กับ 3D
- รีเซ็ตแผนที่ให้เลื่อนตามรถ
- สถานที่น่าสนใจ (POI<sup>1</sup>)
- ข้อมูลการจราจร
- ข้อเด็กสุด (มุมมองแบบขยาย) หรือขยายให้ใหญ่สุดสำหรับภาพแผนที่ (เต็มหน้าจอ)
- รีเซ็ตบนเส้นทางที่วางแผนไว้
- ข้อซ่องข้อมูลเครื่องมือให้เล็กสุด
- พังเสียงแนะนำเส้นทางปั๊บปั๊บช้าอีกครั้ง
- ข้อซ่องข้อมูลเครื่องมือให้เล็กสุด



15 คำนวนทางเบี่ยง

16 เปิด/ปิดเสียงแนะนำเส้นทางชั้วคราว

17 แสดงรายการพื้นที่ที่ต้องการและแนะนำเส้นทางของกำหนดการเดินทาง

18 การระบุจุดหมายปลายทาง/จุดหมายปลายทางย่ออยู่ระหว่างทาง

19 ยกเลิกการแนะนำเส้นทาง

20 แสดงรายการของสถานที่ที่่่่านสนใจ (POI<sup>1</sup>) ของกำหนดการเดินทางและข้อมูลการจราจร

21 การดำเนินการถัดไป

22 กำหนดการเดินทางและเส้นทางเลือกอื่น

23 จุดหมายปลายทาง/จุดหมายปลายทางสุดท้าย

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การ์ดข้อมูลในระบบนำทาง\* (น. 8)
- การจราจรติดขัดบนถนนที่ (น. 23)
- ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (น. 26)
- การแสดงรายการจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง (น. 24)

#### การ์ดข้อมูลในระบบนำทาง\*

ไอคอนทั้งหมดของแผนที่ เช่น จุดหมายปลายทาง จุดหมายปลายทางระหว่างทางและรายการโปรดจะมีบัตรข้อมูลซึ่งจะเปิดออกหลังจากแตะไอคอนนั้นๆ

เมื่อกดบนการ์ดข้อมูล การ์ดขนาดเล็กจะแสดงข้อความดังนี้ การกดสองครั้งจะเป็นแสดงการ์ดขนาดใหญ่ขึ้นที่มีข้อมูลมากขึ้น เนื้อหาของบัตรข้อมูลและตัวเลือกต่างๆ อาจแตกต่างกันออกไปโดยขึ้นอยู่กับชนิดของไอคอน

ตัวอย่างเช่น สถานที่สำคัญที่มีเครื่องหมาย POI<sup>2</sup> คนขับสามารถเลือกสิ่งต่อไปนี้ได้:

- Start navigation - บันทึกตำแหน่งเป็นจุดหมายปลายทาง
- Add as waypoint - ตำแหน่งถูกบันทึกไว้เป็นจุดหมายปลายทางย่ออยู่ระหว่างทาง (แสดงที่จุดหมายปลายทางที่กำหนดไว้เท่านั้น)
- Save - ตำแหน่งถูกบันทึกไว้ในไลบรารี

- Remove from itinerary - ลบตำแหน่งถูกลบออกจากลิสต์กำหนดการเดินทาง
- Nearby POI - สถานที่ที่่่่านสนใจเมื่อตำแหน่งของรถป่วยขึ้น

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

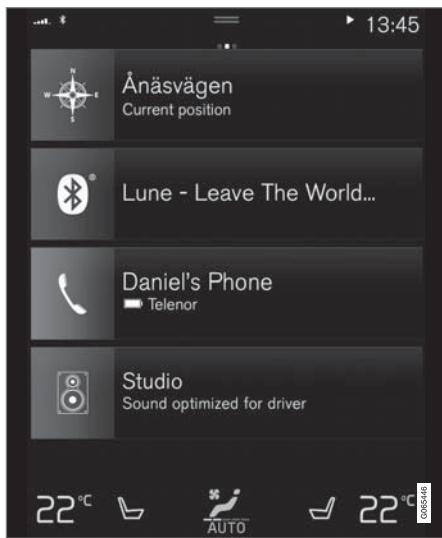
- กำหนดการเดินทาง (น. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่ที่่่่านใจ (น. 17)
- การแสดง POI ตามเส้นทาง (น. 22)

<sup>1</sup> Point of Interest

<sup>2</sup> Point of Interest

## ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลส่วนกลาง

ระบบนำทางจะแสดงขึ้นและทำงานในวิธีต่างๆ กัน  
อุปกรณ์ไป เช่น ผ่านทางจอแสดงผลส่วนกลาง



การตั้งค่าทั้งหมดสำหรับระบบนำทางจะถูกกำหนดผ่านจอ  
แสดงผลส่วนกลาง คุณขับสามารถตั้งค่าวิธีการแสดง  
แผนที่หรือสามารถป้อนจุดหมายปลายทางได้ที่นี่

ถ้าภาพแผนที่ไม่แสดงขึ้นบนจอแสดงผลส่วนกลาง ให้  
แตะที่ส่วนบนสุด (สำหรับระบบนำทาง)

ฉันอยู่ที่ไหน?

ตำแหน่งทางภูมิศาสตร์โดยที่รถใช้งานอยู่ในขณะนี้?

- กดที่สัญลักษณ์ของระบบแผนที่ (สามเหลี่ยมสี  
น้ำเงิน) ข้อมูลจะแสดงขึ้นบนแผนที่

ค้นหาสัญลักษณ์ของระบบแผนที่



หลังจากการขยายและย่อ และการเลื่อนไป  
มาบนแผนที่แล้ว บางครั้งท่านอาจกลับไปยัง  
ตำแหน่งของรถได้ยาก กดเครื่องหมายเป้า  
กากบาทเพื่อเข้าชมแผนที่เพื่อดูตามสัญลักษณ์ของรถ

ทิศเหนือหรือทิศทางการเคลื่อนที่อยู่ด้านบนของ  
แผนที่



การแสดงการเคลื่อนที่ของรถโดยเทียบกับ  
แผนที่มี 2 วิธี กดที่สัญลักษณ์เพื่อเปลี่ยน  
ระหว่างการแสดงทิศเหนืออยู่ด้านบนหรือ



ทิศทางการเคลื่อนที่ของรถอยู่ด้านบน

เมื่อแผนที่แสดงในแบบทิศเหนืออยู่ด้านบน  
สัญลักษณ์จะประจำเคลื่อนที่ในทิศทางของเข็มทิศบน  
แผนที่ ถ้าสัญลักษณ์ของรถเลื่อนไปทางซ้ายบนแผนที่  
นั่นหมายความว่ารถกำลังเคลื่อนที่ไปทางทิศตะวันตก

เมื่อสัญลักษณ์ปรากฏหันขึ้นด้านบน แผนที่จะหมุนอยู่ได้  
สัญลักษณ์จะ โดยขึ้นอยู่กับการเลี้ยวของรถ  
สัญลักษณ์เข็มทิศจะรีปทางทิศเหนือ (N) บนแผนที่  
และที่ตรงกลางของเข็มทิศจะแสดงทิศทางที่รถกำลังรุ่ง  
หน้าไป:

สัญลักษณ์เข็มทิศ	ทิศทางของเข็มทิศ
N	หน้า
NE	ตะวันออกเฉียงเหนือ
E	ตะวันออก
SE	ตะวันออกเฉียงใต้
S	ใต้
SW	ตะวันตกเฉียงใต้
W	ตะวันตก
NW	ตะวันตกเฉียงเหนือ





## การแสดงผล 2 มิติ หรือ 3 มิติ

2D

แสดงบนสัญลักษณ์เพื่อเปลี่ยนระหว่างการ  
แสดงผลแบบ 2 มิติและ 3 มิติ

3D

สำหรับการแสดงผลแบบ 3 มิติ จะแสดง  
ทิศทางการเคลื่อนที่ของรถอยู่ทางด้านบน  
เสมอ แผนที่จะมุ่งเน้นอยู่ใต้สัญลักษณ์ปุ่มกด  
โดยขึ้นอยู่กับการเลี้ยวขวา เชิญทิศจะขึ้นไปทางทิศเหนือ  
(N) บนแผนที่ และที่ตรงกลางของเข็มทิศจะแสดง  
ทิศทางที่รถกำลังมุ่งหน้าไป ในขณะเดียวกัน 3 มิติจะไม่แสดง  
อัตราส่วนของแผนที่

สำหรับการแสดงผลแบบ 2 มิติ แผนที่จะแสดงโดยทิศ  
เหนืออยู่ด้านบน และสัญลักษณ์ปุ่มกดจะเคลื่อนที่ใน  
ทิศทางของเข็มทิศบนแผนที่ในขณะนั้นๆ

## ขยาย

ขยายแผนที่ให้ใหญ่ขึ้นโดยการแตะบนจอแสดงผลส่วน  
กลางสองครั้งติดต่อกันอย่างรวดเร็ว หรือโดยการวางแผนนิ้ว  
2 นิ้วไว้ด้วยกันบนจอแสดงผลส่วนกลางแล้วกางนิ้วออก

## ย่อ

ย่อจากแผนที่โดยการแตะหนึ่งครั้งด้วยนิ้วสองนิ้วบนจอ  
แสดงผลส่วนกลางหรือการลากนิ้วสองนิ้วพร้อมกันบนจอ  
แสดงผลส่วนกลาง

## เลื่อน

วางแผนหนึ่งนิ้วไว้บนแผนที่ ลากนิ้วไปในทิศทางที่ต้องการ  
แล้วยกนิ้วขึ้น พิงก์นิ้วเลื่อนจะใช้ได้เฉพาะกับการขยาย  
แผนที่เท่านั้น ไม่ใช่การย่อแผนที่

## การเปลี่ยนการแสดงหัวเรื่อง

ขยายแผนที่ให้ใหญ่ที่สุด แล้วแต่ที่ส่วน哪ของแผนที่ที่  
ด้านบนของจอแสดงผลส่วนกลาง เลือกระหว่างการ  
แสดงสิ่งต่อไปนี้เป็น "หัวเรื่อง" บนแผนที่:

- จุดหมายปลายทาง Destination, เวลาถึงจุดหมาย  
(ETA) หรือเวลาเดินทางที่เหลืออยู่ (RTA) และ  
ระยะทางถึงจุดหมายปลายทาง (Distance) ในการ  
เลือก ETA หรือ RTA โปรดดูในส่วน "การตั้งค่าเส้น  
ทางและระบบนำทาง"
- ตำแหน่งในปัจจุบันในลักษณะของที่อยู่ (Address)  
หรือในลักษณะของพิกัด (Coordinates) เมื่อพิกัด  
แสดงขึ้น คำความสูงจากระดับน้ำทะเลก็จะแสดง  
ขึ้นด้วย (Altitude) ในกรณีเลือกระหว่างที่อยู่กับพิกัด  
โปรดดูในส่วน "การตั้งค่าแผนที่"

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าระบบนำทาง\* (น. 27)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ  
(น. 11)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลบนกระจกหน้า\*
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน  
(น. 29)
- การตั้งค่าแผนที่ (น. 28)

ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ  
ระบบนำทางจะแสดงขั้นและทำงานในวิธีต่างๆ กัน  
อุ่นไป เช่น ผ่านทางจากจอแสดงผลสำหรับคนขับ



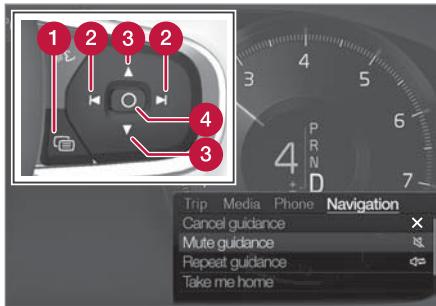
แผนที่จะแสดงขึ้นบนจอแสดงผลสำหรับคนขับขนาด 12 นิ้ว  
เท่านั้น

ในระหว่างการขับขี่ คนขับจะได้รับการนำทางผ่านทาง  
การแนะนำคำย้ำเสียงและคำแนะนำบนจอแสดงผล  
สำหรับคนขับ ท่านยังสามารถแสดงแผนที่บนจอแสดง  
ผลสำหรับคนขับโดยไม่มีการตั้งจุดหมายปลายทางได้อีก  
ด้วย

แนะนำพิมพ์สำหรับรถพวงมาลัยขวาและจอแสดงผล  
สำหรับคนขับ

ปุ่มกดทางด้านขวาของพวงมาลัยสามารถใช้ในการจัด  
การฟังก์ชันในระบบนำทางบางฟังก์ชัน เช่น Take me

home และ Cancel guidance ได้ ถ้ามีข้อความแสดงขึ้น  
บนจอแสดงผลสำหรับคนขับ จะต้องยืนยันการรับทราบ  
หรือยกเลิกก่อน เมนูจะจะแสดงขึ้น



- 1 การเปิด/ปิดเมนู เมนูจะปิดลงโดยอัตโนมัติหลังจาก  
ที่ไม่มีการใช้งาน เมนูเป็นส่วนของระบบอาหานี้ หรือ  
โดยใช้ตัวเลือกบางตัวเลือก
- 2 การไปยังเมนูต่างๆ
- 3 การไปยังตัวเลือกเมนูต่างๆ
- 4 ยืนยันหรือเน้นตัวเลือกได้ตัวเลือกหนึ่ง

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การเปิดใช้งานและการปิดใช้งานระบบนำทาง\* บนจอ  
แสดงผลสำหรับคนขับ (น. 12)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลส่วนกลาง (น. 9)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลบนกระฉกหน้า\*  
(น. 12)

## การนำทาง

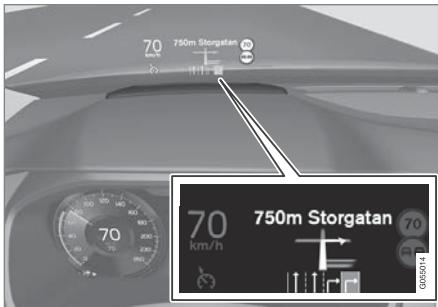
การเปิดใช้งานและการปิดใช้งานระบบนำทาง\* บนจอแสดงผลสำหรับคนขับ เมื่อตั้งจุดหมายปลายทางแล้ว ระบบนำทางจะแสดงขั้นบนจอแสดงผลสำหรับคนขับโดยอัตโนมัติ นอกเหนือไปที่ระบบนำทางยังสามารถแสดงข้อมูลใหม่ ต้องกำหนดจุดหมายปลายทางด้วยเช่นกัน

1. ลากมุมมองระดับบนสุดของจอแสดงผลส่วนกลางลงมา
2. กดปุ่ม Settings
3. กด My Car → Displays → Driver Display Information
4. กดปุ่มวิทยุ Show Map เพื่อแสดงระบบนำทางในจอแสดงผลสำหรับคนขับโดยไม่ต้องป้อนจุดหมายปลายทาง

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ (น. 11)

ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลบนกระจกหน้า\* ระบบนำทางจะแสดงขึ้นและทำงานในวิธีต่างๆ กัน ออกไป เช่น ผ่านทางจอแสดงผลบนกระจกหน้า



### ระบบนำทางบนกระจกหน้า

คนขับสามารถรับการแนะนำเส้นทางและข้อมูลจากระบบนำทางบนจอแสดงผลบนกระจกหน้าที่ได้ตามล่าง ของกระจกหน้าได้

ท่านสามารถถอดได้ว่าจะให้แสดงระบบนำทางบนจอแสดงผลบนกระจกหน้าหรือไม่ รวมถึงสามารถตั้ง ตำแหน่งของช่องข้อมูลที่แสดงได้อีกด้วย

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลส่วนกลาง (น. 9)
- ระบบนำทาง\* ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ (น. 11)

การควบคุม\*ระบบนำทาง\* ด้วยระบบจัดคำสั่งเสียง

ฟังก์ชันหลายฟังก์ชันของระบบนำทางสามารถเปิดใช้งานได้ด้วยการสั่งงานด้วยเสียง

กด ॥ บนปุ่มกดด้านขวาที่พวงมาลัย และพูดคำสั่ง\* ได้คำสั่งหนึ่งต่อไปนี้:

- "Navigation" - เริ่มการตั้งค่ากับระบบนำทางและแสดงตัวอย่างของคำสั่ง
- "Take me home" - การให้คำแนะนำเส้นทางไปยังตำแหน่ง Home
- "Go to [City] (เมือง)" - ระบุเมืองเป็นจุดหมายปลายทาง ตัวอย่างเช่น "Drive to London" (ขับไปกรุงเทพ)
- "Go to [Address] (ที่อยู่)" - ระบุที่อยู่เป็นจุดหมายปลายทาง ที่อยู่จะต้องมีเมืองและถนน ตัวอย่างเช่น "Drive to 5 King's Road London"
- "Add intersection" - เริ่มการตั้งค่าที่จำเป็นต้องระบุถนนสองสาย จุดตัดของถนนที่ระบุจะถูก เป็นจุดหมายปลายทาง

- "Go to [Post code] (รหัสไปรษณีย์)" - ระบุรหัสไปรษณีย์เป็นจุดหมายปลายทาง ตัวอย่างเช่น "Drive to 1 2 3 4 5" (ขึ้บไปที่ 1 2 3 4 5)
- "Go to [ผู้ติดต่อ]" - ระบุผู้ติดต่อจากสมุดโทรศัพท์ เป็นจุดหมายปลายทาง ตัวอย่างเช่น "Drive to Robyn Smith" (ขึ้บไปหาโรบิน สเมธ)
- "Search [POI category] (หมวดหมู่ POI)" - ค้นหาสถานที่น่าสนใจ (POI) แห่งตั้งไปในหมวดใด หมวดหนึ่ง (เช่น ร้านอาหาร)<sup>4</sup> ในการจัดเรียงราย การตามเส้นทาง - พูดว่า "Along the route (ในเส้นทาง)" เมื่อรายการผลการค้นหาแสดงขึ้น
- "Search [POI category] (หมวดหมู่ POI) in [City] (เมือง)" - ค้นหาสถานที่น่าสนใจ (POI) ภายในหมวดใดหมวดหนึ่งและในเมืองเดียวกัน เช่น ราย การผลลัพธ์จะจัดเรียงตามตำแหน่งของใจกลาง เมือง ตัวอย่าง "Search for restaurant in London" (ค้นหาร้านอาหารในลอนדון)
- "Search [POI name] (ชื่อ POI)" ตัวอย่าง "Search Kielder Forest" (ค้นหาป่า Kielder)
- "Change country/Change state"<sup>5, 6</sup> - เปลี่ยนพื้นที่การค้นหาสำหรับระบบนำทาง
- "Show favourites" - แสดงสถานที่โปรดบันจอ แสดงผลสำหรับคนขับ
- "Clear itinerary" - ลบจุดหมายปลายทางย่อย ระหว่างทางและจุดหมายปลายทางสุดท้ายทั้งหมด ที่บันทึกไว้ในกำหนดการเดินทาง
- "Repeat voice guidance" - พูดเสียงแนะนำเส้นทางล่าสุดซ้ำอีกครั้ง
- "Turn off voice guidance" - ปิดเสียงแนะนำเส้นทาง
- "Turn on voice guidance" - เปิดเสียงแนะนำเส้นทาง

ที่อยู่

เมื่อมีการป้อนที่อยู่ พื้นที่ค้นหาจะถูกกำหนดเป็นพื้นที่ค้นหาที่ตั้งค่าล่วงหน้าในระบบนำทาง ท่านสามารถลับไปยังพื้นที่ค้นหาอื่นได้ หากพื้นที่ค้นหาใหม่ใช้ภาษาที่แตกต่างไปจากภาษาของระบบที่เลือกไว้ ระบบจะสลับ "ไปยังโปรแกรมการรับข้อมูลโดยอัตโนมัติ ดังนั้น ให้ระบุที่อยู่ด้วยภาษาที่ใช้ในพื้นที่ค้นหาใหม่"

<sup>3</sup> ใช้กับบางตลาด

<sup>4</sup> ผู้ใช้มีตัวเลือกในการโทรศัพท์ POI หรือระบุให้เป็นจุดหมายปลายทางได้

<sup>5</sup> ในประเทศไทย จะใช้คำว่า "Country" (ประเทศ) แทนคำว่า "State" (รัฐ)

<sup>6</sup> สำหรับประเทศไทยอาจและอินเดีย การเปลี่ยนพื้นที่ค้นหาทำได้โดยใช้อัลгорิズึมแสดงผลลัพธ์

## การนำทาง

### ระบบจุดหมายปลายทางบนแผนที่โดยตรง

การระบุจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\*

สามารถทำได้หลายวิธี ทำเครื่องหมายจุดที่น่าสนใจในแผนที่ด้วยนิ้วมือของท่านก็เป็นวิธีหนึ่ง

ในหลายกรณี วิธีที่ง่ายที่สุดก็คือการเลือกไปยังตำแหน่งที่ต้องการบนแผนที่ แล้วแต่ละด้วยนิ้วชี้ของท่าน

1. ตรวจสอบว่ามุมมองแผนที่อยู่ในโหมดใหญ่สุด
2. เลื่อนแผนที่ไปจนกว่าจะมองเห็นตำแหน่งที่ต้องการ
3. กดตำแหน่งดังนี้ไว้ - ไอคอนจะถูกสร้างขึ้นและเมนูจะแสดงขึ้น
4. เลือก Go here - การแนะนำเส้นทางเริ่มต้นขึ้น

### ลบไอคอน

ในการลบไอคอนจากตำแหน่ง:

- เลือก Delete

### ปรับตำแหน่งของไอคอน

ในการปรับตำแหน่งของไอคอน:

- แตะที่ไอคอนน้ำเงินไว้ แล้วลากไปที่ตำแหน่งที่ต้องการ แล้วยกนิ้วขึ้น

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (น. 20)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ที่อยู่ (น. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหาด้วยข้อความแบบอิสระ (น. 15)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่นำเสนอ (น. 17)
- การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/รายการโปรด/ไลบรารี (น. 18)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car (น. 19)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)

การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ที่อยู่

การระบุจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\*

สามารถทำได้หลายวิธี - การเลือกที่อยู่ก็เป็นวิธีหนึ่ง

1. ในขณะที่ແນนที่แสดงอยู่ ให้ขยายนิ้วข้อมูลเดริ่งมือโดยใช้ลูกศรซึ่งลงด้านล่างที่ด้านซ้ายแล้วกด Set dest



> ภาพແນที่ຈະเปลี่ยนໄປເປັນກາຮັດໜາດວຍ  
ຂ້ອຄວາມແບບອິສຣະ

2. กดปุ่ม Address

3. จะต้องป้อนข้อมูลลงในช่องข้อมูลทั้งหมด ถ้าต้องการเดินทางไปที่เมืองใดเมืองหนึ่ง การป้อนเพียงแค่ประเทศและเมืองก็เพียงพอแล้ว จากนั้น จะมีการให้คำแนะนำเส้นทางไปยังใจกลางเมืองนั้นๆ

4. เลือกออกปั้นส่วนข้อความที่มีอยู่อันได้นั้นนี่ และ พิมพ์โดยใช้เป็นพิมพ์ของจ่อแสดงผลส่วนกลาง:
- Country/State/Province
  - City/Territory/Postcode
  - Address
  - Number
  - Junction

สำหรับรถที่มี Volvo On Call\* จะสามารถส่งที่อยู่และ จุดหมายปลายทางไปยังระบบนำทางของรถผ่านทาง เช่น Volvo On Call และศูนย์บริการ Volvo On Call<sup>7</sup> ได้ด้วย

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (น. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางบนแผนที่โดยตรง (น. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหาด้วย ข้อความแบบอิสระ (น. 15)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่นำเสนอใน (น. 17)

- การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/ราย การไปรอด/ไลบารี (น. 18)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car (น. 19)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)
- การกดข้อมูลในระบบนำทาง\* (น. 8)

การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหา ด้วยข้อความแบบอิสระ การตั้งจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\* สามารถทำได้หลายวิธี เช่น การค้นหาด้วยข้อความ แบบอิสระ เป็นต้น การค้นหานี้สามารถทำได้ด้วย ใช้หมายเลขโทรศัพท์, รหัสไปรษณีย์, ถนน, เมือง, พิกัด และสถานที่นำเสนอใน (POI<sup>8</sup>)

แป้นพิมพ์บนจอแสดงผลส่วนกลางสามารถใช้ในการ พิมพ์อักษรลากในหน้าจอ และใช้ในการค้นหาจุดหมาย ปลายทางได้

1. ในขณะที่แผงที่แสดงอยู่ ให้ขยายช่องข้อมูลเครื่อง มือโดยใช้ลูกศรซึ่งลากด้านล่างที่ด้านข้ายแล้วกด Set dest



> ภาพແພນທີ່ຈະເປີຍໃປເປັນກາຮັນຫາດ້ວຍ  
ຂໍ້ອຄວາມແບບອີສຣະ

<sup>7</sup> สำหรับบางตลาดเท่านั้น

<sup>8</sup> Point of Interest





2. ป้อนคำค้นหาในกล่องข้อมูลการค้นหา หรือจำกัดขอบเขตของผลการค้นหาโดยการเลือกตัวกรอง ก่อนเป็นอันดับแรก

> ผลการค้นหาจะแสดงขึ้นเมื่อป้อนอักษรระดับล่างๆ

3. ถ้าการค้นหาให้ผลลัพธ์ที่ต้องการ - แตะที่ผลการค้นหาที่ต้องการเพื่อแสดงบัตรข้อมูล และเลือกเพื่อใช้ผลการค้นหาต่อไป  
ถ้าการค้นหาให้ผลการค้นหาเป็นจำนวนมาก เกินไป - แตะที่ Advanced filter และเลือกตำแหน่งเพื่อค้นหาในบริเวณใกล้เคียง จากนั้นให้เลือกเพื่อใช้ผลการค้นหาต่อไป

- Around car
- Around destination - แสดงเฉพาะเมื่อป้อนจุดหมายปลายทางไว้เท่านั้น
- Along route - แสดงเฉพาะเมื่อป้อนจุดหมายปลายทางไว้เท่านั้น
- Around point on map

#### พิกัด

นอกจากนี้ ยังสามารถระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้พิกัดบนแผนที่ได้ด้วยเขียนกัน

- พิมพ์ เช่น "N 58.1234 E 12.5678" และแตะ Search

การป้อนจุดของเข็มทิศ N, E, S และ W สามารถทำได้หลายวิธี เช่น วิธีต่อไปนี้:

N 58,1234 E 12,5678 (มีเว้นวรรค)

N58,1234 E12,5678 (ไม่มีเว้นวรรค)

58,1234N 12,5678E (มีคำหน่งเข็มทิศ หลังจาก พิกัด)

58,1234-12,5678 (มีเครื่องหมายขีด ไม่มี คำหน่ง เข็มทิศ)

ถ้าต้องการ ท่านสามารถใช้เครื่องหมายจุลภาค [,] แทน จุด[,] ได้

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (น. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางบนแผนที่โดยตรง (น. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ที่อยู่ (น. 14)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่นำเสนอ (น. 17)

- การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/ราย การโปรด/ไลบารี (น. 18)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car (น. 19)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)

ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่น่าสนใจ  
การระบุจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\*  
สามารถทำได้หลายวิธี การเลือกสถานที่น่าสนใจ  
(POI<sup>9</sup>) ก็เป็นวิธีหนึ่ง

- ในขณะที่ແນນที่แสดงอยู่ ให้ขยายช่องข้อมูลเครื่อง  
มือโดยใช้ลูกศรซึ่งด้านล่างที่ด้านซ้ายแล้วกด Set  
dest



> ภาพແນນที่จะเปลี่ยนไปเป็นการค้นหาด้วย  
ข้อความแบบอิสระ

- กดปุ่ม POI

- แตะที่ตัวกรองที่ต้องการ (ตัวเลือกบางอย่างจะ<sup>จะ</sup>  
แสดงเฉพาะจุดหมายปลายทางหรือจุดหมายปลาย  
ทางย่อยระหว่างทางที่ตั้งไว้เท่านั้น):

- Near the car
- Near the destination
- Close intermediate destinations (ปิดจุด  
หมายปลายทางย่ออยระหว่างทาง)
- Along route
- Around point on map

- ค้นหาและเลือกสถานที่น่าสนใจที่ต้องการ
- เลือก Start navigation หรือ Add as waypoint

POI หล่ายรายการ ( เช่น ร้านอาหาร ) จะมีหมวดย่อย  
( เช่น อาหารจานด่วน เป็นต้น )

ในการตั้งค่าสำหรับແນນที่ ทานสามารถเปลี่ยน POI ที่จะ<sup>จะ</sup>  
แสดงบนແນນที่ได้ การตั้งค่านี้จะไม่ส่งผลกระทบต่อการ  
ค้นหา POI เพื่อใช้เป็นจุดหมายปลายทาง แม้ว่า POI ที่  
ยกเว้นจะแสดงขึ้นเป็นจุดหมายปลายทางแบบเดียวกัน

POI บางแห่งจะแสดงขึ้นเป็นอันดับแรกบนແນນที่ เมื่อ<sup>เมื่อ</sup>  
อัตราส่วนเป็น 1 กม. (1 ไมล์)

### **i หมายเหตุ**

- สัญลักษณ์สำหรับ POI และจำนวน POI ในแต่  
ละตลาดจะแตกต่างกันออกไป
- เมื่อทำการอัพเดตข้อมูลແນນที่ อาจมี  
สัญลักษณ์ใหม่แสดงขึ้น และสัญลักษณ์ที่มี  
ก่อนหน้านี้จำนวนหนึ่งอาจหายไป ท่าน  
สามารถดูสัญลักษณ์ทั้งหมดที่ใช้ในระบบແນນที่  
ในปัจจุบันได้ในระบบเมนู

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (n. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางบนແນນที่โดยตรง (n. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ชื่อ (n. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหาด้วย  
ข้อความแบบอิสระ (n. 15)
- การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/ราย  
การโปรด/ใบ枢ารี (n. 18)

<sup>9</sup> Point of Interest



- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car (น. 19)
- การตั้งค่าแผนที่ (น. 28)

การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/รายการโปรด/ไลบรารี  
การระบุจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\*  
สามารถทำได้หลายวิธี การเลือกจากรายการที่เป็นวิธีหนึ่ง

- ในขณะที่แผนที่แสดงอยู่ ให้ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือโดยใช้ลูกศรซึ่งด้านล่างที่ด้านข้ายังแล้วกด Set dest



> ภาพแผนที่จะเปลี่ยนไปเป็นการค้นหาด้วยชั้นความแนบอิสระ

- จากนั้น ให้เลือกรายการที่ด้านบนของหน้าจอรายการนำทางหนึ่งต่อไปนี้:

- Recent
- Favourites
- Library

หลังจากได้เลือกรายการตัวเลือกแล้ว ให้กดปุ่ม Start navigation หรือปุ่ม Add as waypoint เพื่อเพิ่มรายการนั้นเป็นจุดหมายปลายทาง

รายการล่าสุด การค้นหาก่อนหน้าจะมีอยู่ในรายการที่นี่ เลื่อนและเลือก นอกจากนี้ยังมีให้บริการเป็นตัวเลือกเมนูในจดแสดงผลสำหรับคนขับด้วย และสามารถเรียกดูได้โดยใช้แป้นปุ่ม กดทางด้านขวาบนพวงมาลัย

รายการสามารถแก้ไขได้โดยใช้ Edit

รายการโปรด

ตำแหน่งที่ถูกระบุเป็นรายการโปรดจาก Library จะอยู่ในรายการที่นี่ เลื่อนและเลือก

ตำแหน่งที่ลบออกจาก Favourites จะยังคงอยู่ใน Library แต่จะมีรูปดาว "แบบดั้บ" กำกับอยู่ ในการเพิ่มตำแหน่งใน Favourites ให้ไปที่ Library และเลือกเครื่องหมายดอกจันของตำแหน่งที่เกี่ยวข้องอีกครั้ง

จุดหมายปลายทางที่ใช้งานบ่อยสามารถตั้งโปรแกรมและใช้งานได้ด้วย Set Home address นอกจากนี้ยังมีจุดหมายปลายทางHomeที่ป้อนข้อมูลเข้าไปให้บริการ เป็นตัวเลือกเมนูในจดแสดงผลสำหรับคนขับด้วย และสามารถเรียกดูได้โดยใช้แป้นปุ่ม กดทางด้านขวาบนพวงมาลัย

รายการสามารถแก้ไขได้โดยใช้ Edit

## ไลบรารี

ตำแหน่งที่บันทึกไว้และกำหนดการเดินทางจะเก็บอยู่ที่นี่ รายการที่ถูกบันทึกไว้ล่าสุดจะอยู่บนรายการด้านบนสุด แต่ละที่ "รูปดาว" ของตำแหน่งเพื่อเลือก/ยกเลิกการเลือก เป็นรายการโปรด ตำแหน่งที่มีการแน้นไว้มีรูปดาวที่มีสี เดิมอยู่ภายใต้การแสดงรายการอุปกรณ์ในหัวข้อ "Favourites" การลบตำแหน่งใน Library จะเป็นการเอาเม้นออกจาก Favourites ด้วย

## ไลบรารีสามารถจัดเรียงได้หลายวิธี:

- Added - เรียงตามเวลา
- Name - เรียงตามลำดับตัวอักษร
- Distance - เรียงตามระยะห่างจากตำแหน่งในปัจจุบัน
- Received - ตำแหน่งที่ถูกส่งไปยังรถโดยใช้ฟังก์ชัน Send to Car จะถูกกรองออก ตำแหน่งใหม่ที่ยังไม่ได้อ่านจะมีเครื่องหมาย 'สีฟ้า' ซึ่งจะหายไปเมื่อได้ทำการอ่านตำแหน่งแล้ว

การใช้ Edit ทำให้สามารถลบข้อมูลได้ข้อมูลหนึ่งหรือหลายข้อมูลในรายการได้

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (n. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางบนแผนที่โดยตรง (n. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ที่อยู่ (n. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหาด้วยชื่อความแนบบอสิระ (n. 15)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่นำเสนอ (n. 17)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car (n. 19)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (n. 29)

การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ Send to Car การระบุจุดหมายปลายทางในระบบนำทางสามารถทำได้หลายวิธี\* การใช้ฟังก์ชัน Send to Car ที่เป็นวิธีหนึ่ง

## ส่งตำแหน่งไปยังรถ

Send to Car คือฟังก์ชันที่ทำให้สามารถเพิ่มจุดหมายปลายทาง/ตำแหน่งเข้ากับระบบนำทางของรถได้โดยใช้คอมพิวเตอร์

นอกจากนี้ยังสามารถใช้ Send to Car ได้จากแอพ Volvo On Call\* ด้วยเช่นกัน

ในการใช้ Send to Car ต้องลงทะเบียน Volvo ID เข้ากับรถก่อน

ตัวอย่างของผู้ให้บริการแผนที่ที่สามารถใช้งาน Send to Car คือ wego.here.com

## การรับและการใช้ตำแหน่งในรถ

เพื่อให้รถสามารถรับข้อมูลได้ รถจะต้องเชื่อมต่อเข้ากับอินเทอร์เน็ต ถ้าตำแหน่งถูกส่งไปที่รถโดย Volvo On Call ระบบจะใช้โมเดลแบบรวมในตัวของรถในการรับ



## การนำทาง

◀ ◀ ข้อมูล นั่นคือ ไม่จำเป็นต้องมีการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ต แยกต่างหาก

1. เมื่อรู้ได้ว่าตำแหน่งแล้ว จะมีการแจ้งเตือนและขึ้นบนจอแสดงผลส่วนกลาง แต่ที่การแจ้งเตือน/สัญลักษณ์
  - > บัตรข้อมูลจะเปิดขึ้น
2. เลือกการใช้ตำแหน่งที่ต้องการ  
การใช้ตำแหน่งที่บันทึกไว้  
ตำแหน่งที่ได้รับจากบันทึกลงในไลบราเรียมีระบบนำทางและสามารถนำมาใช้ในภายหลังได้

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- กำหนดการเดินทาง (น. 20)
- ระบุจุดหมายปลายทางบนแผนที่โดยตรง (น. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้ที่อยู่ (น. 14)
- การระบุจุดหมายปลายทางโดยใช้การค้นหาด้วยชื่อความแบบอิสระ (น. 15)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่ใกล้ๆ (น. 17)
- การระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/รายการโปรด/ไลบรารี (น. 18)

- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)

### กำหนดการเดินทาง

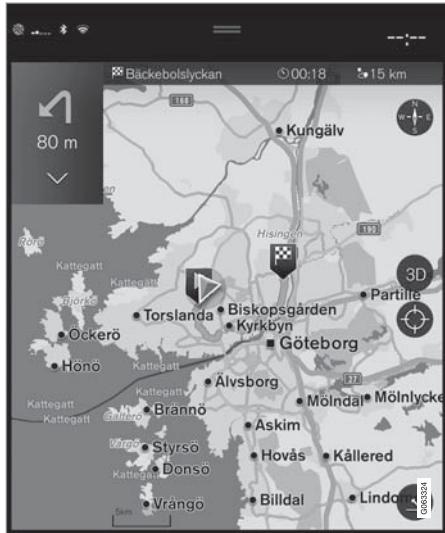
กำหนดการเดินทางคือเส้นทางที่แนะนำในระบบนำทาง\* เมื่อผู้ใช้รถป้อนจุดหมายปลายทางแล้วตำแหน่งที่กำหนดตำแหน่งแรกจะเป็นจุดหมายปลายทาง ของกำหนดการเดินทาง ตำแหน่งต่อมาจะเป็นจุดหมายปลายทางย่ออยระหว่างทาง ของกำหนดการเดินทาง ซึ่งจะสามารถแก้ไขกำหนดการเดินทาง จุดหมายปลายทางของมันและจุดหมายปลายทางระหว่างทางได้หลังจากนั้น

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- แสดงกำหนดการเดินทาง (น. 21)
- แก้ไขหรือลบกำหนดการเดินทาง (น. 21)
- แสดงเส้นทางเลือกอื่น (น. 22)
- การแสดงตำแหน่งแนะนำเส้นทางในกำหนดการเดินทาง (น. 23)

## แสดงกำหนดการเดินทาง

ท่านสามารถแสดงกำหนดการเดินทางในระบบนำทาง\* ในระหว่างการนำทางบนถนนได้



- ในระหว่างการแนะนำเส้นทาง ให้ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือโดยใช้ลูกศรชี้ลงด้านล่าง จากนั้นให้ใช้เครื่องหมายจุดสามจุด

2.



แตะที่สัญลักษณ์สำหรับ Itinerary เพื่อเปิดกำหนดการเดินทาง

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- แก้ไขหรือลบกำหนดการเดินทาง (น. 21)
- แสดงเส้นทางเลือกอื่น (น. 22)
- การแสดงตำแหน่งแนะนำเส้นทางในกำหนดการเดินทาง (น. 23)

## แก้ไขหรือลบกำหนดการเดินทาง

ท่านสามารถลบจุดหมายปลายทางย่ออยระหว่างทาง หรือกำหนดการเดินทางทั้งหมดในระบบนำทาง\* ในขณะที่การแนะนำเส้นทางกำลังดำเนินอยู่ได้

- ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือโดยใช้ลูกศรชี้ลงด้านล่าง จากนั้นให้ใช้เครื่องหมายจุดสามจุด

2.



แตะที่สัญลักษณ์สำหรับ Itinerary เพื่อเปิดกำหนดการเดินทาง

- แตะที่ปุ่มรีเซ็ตเพื่อลบจุดหมายปลายทางย่ออยระหว่างทางในกำหนดการเดินทาง หรือแตะที่ Clear itinerary เพื่อลบกำหนดการเดินทางทั้งหมด

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- แสดงเส้นทางเลือกอื่น (น. 22)
- การแสดง POI ตามเส้นทาง (น. 22)
- การแสดงตำแหน่งแนะนำเส้นทางในกำหนดการเดินทาง (น. 23)

## การนำทาง

### แสดงเส้นทางเลือกอื่น

ท่านสามารถค้นหาเส้นทางทางเลือกในระบบนำทาง\* ในขณะที่การแนะนำเส้นทางกำลังดำเนินอยู่ได้

1. ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือโดยใช้ลูกศรชี้ลงด้านล่างจากนั้นให้ใช้เครื่องหมายจุดสามจุด

2.



แตะที่สัญลักษณ์สำหรับ Itinerary เพื่อเปิดกำหนดการเดินทาง

3. กดปุ่ม Alternative routes

4. เลือกเส้นทางเลือกอื่น:

- Eco
- Fast
- Scenic

5. แตะบนแผนที่

> เส้นทางที่อพกเดตแล้วจะแสดงขึ้นบนแผนที่ และการแนะนำเส้นทางจะเริ่มทำงานต่อ

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- แก้ไขหรือลบกำหนดการเดินทาง (น. 21)
- การแสดงกรุงราชธิดาขัดตลอดเส้นทาง (น. 24)
- เลือกทางเบี่ยงในระบบนำทาง\* (น. 25)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)

### การแสดง POI ตามเส้นทาง

ระบบนำทาง\* สามารถแสดงรายการของสถานที่น่าสนใจ (POI<sup>10</sup>) ในเส้นทางได้



1. กดปุ่ม Ahead
2. กดปุ่ม POI
  - > POI ในเส้นทางจะแสดงขึ้นตามระยะทาง
3. เมื่อมี POI หลายที่อยู่ในตำแหน่งเดียวกัน POI เหล่านั้นจะแสดงเป็นกลุ่ม แต่ที่กลุ่มเพื่อแสดงรายการของ POI
4. เลือก POI ที่ได้ที่หนึ่ง
5. เลือกดูเลือกการดูข้อมูลชุดใดชุดหนึ่ง และปฏิบัติตามคำแนะนำ

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การดูข้อมูลในระบบนำทาง\* (น. 8)
- การตั้งค่าແນที่ (น. 28)

\* 朝鮮語/อุปกรณ์เสริม

## การแสดงตำแหน่งแน่นำเส้นทางในกำหนดการเดินทาง

รายการตำแหน่งแน่นำเส้นทางในอนาคตของกำหนดการเดินทางจะช่วยให้คุณขับสามารถวางแผนเส้นทางเลี้ยวต่างๆ ที่กำลังจะเกิดขึ้นได้ในเวลาที่เหมาะสม

แสดงรายการการเลี้ยวซ้ายหน้าในกำหนดการเดินทางในระบบนำทาง \* โดย:

- การขยายช่องข้อมูลเครื่องมือโดยใช้ลูกศรชี้ลงด้านล่างที่ด้านซ้าย
- การขยายช่องข้อมูลเครื่องมือมากขึ้นโดยใช้เครื่องหมายจุดสามจุด
- แตะที่สัญลักษณ์สำหรับ Turn-by-Turn (ดูภาพประกอบ)



รายการของตำแหน่งแน่นำเส้นทางของกำหนดการเดินทางจะแสดงชื่อแน่นทางช่องข้อมูลเครื่องมือ (สามารถเลื่อน

ไปตามรายการได้) การกดลูกศรชี้ด้านซ้ายจะเป็นการย่อรายการให้เล็กสุด

ตำแหน่งแน่นำเส้นทางถัดไปจะอยู่ด้านบนสุดของรายการเสมอ

 การแสดงตำแหน่งบนแผนที่ทำให้โดยการกดตำแหน่งแน่นำเส้นทางตำแหน่งใดตำแหน่งหนึ่งในรายการ การแตะที่สัญลักษณ์เป้าหมายบนแผนที่ (ดูภาพประกอบ) หลังจากนั้นจะเป็นการรีเซ็ตแผนที่ไปยังมุมมองการแน่นำเส้นทางซึ่งแผนที่จะเลื่อนตามรถ

การจราจรติดขัดบนแผนที่ระบบนำทาง\* ได้รับข้อมูลเกี่ยวกับเหตุการณ์การจราจรและการจราจรติดขัด รวมทั้งจะแสดงข้อมูลเหล่านี้ลงบนแผนที่ด้วย

### หมายเหตุ

ข้อมูลจราจรเมืองบางพื้นที่/ประเทศ

พื้นที่กรุง雅加ดาจราจรกำลังขยายเพิ่มขึ้นอย่างต่อเนื่อง

ท่านสามารถตั้งค่าสำหรับข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับการจราจรที่จะแสดงบนแผนที่ได้

การจราจรติดขัด เช่น การจราจรหนาแน่นหรือการจราจรที่เคลื่อนตัวช้า การทำงาน และอุบัติเหตุ จะระบุโดยใช้สัญลักษณ์แตกต่างกัน ถ้าได้ขยายแผนที่ออกมากพอ



งานซ่อมถนนจะแสดงขึ้นดังต่อไปนี้ เมื่อเหตุการณ์ไม่ปกตินั้นมีปัญหารุนแรงมากขึ้น  
ขอบเขตของเหตุการณ์เหล่านั้นจะแสดงขึ้น

ด้วยเส้นสีแดงลากยาวไปตามถนน เส้นดังกล่าวจะแสดงขึ้นตามทิศทางการเดินทางที่มีเหตุการณ์ไม่ปกตินั้น ถ้าเหตุการณ์ไม่ปกติเกิดขึ้นทั้งสองทิศทาง ส่วนของถนนจะมีเส้นสีแดงลากยาวทั้งสองฝั่ง

#### ข้อมูลเกี่ยวกับการจราจรติดขัด

— แตะที่ลัญกัชณ์สำหรับการจราจรติดขัด

- > บัตรข้อมูลจะแสดงขึ้น ตัวอย่างของข้อมูล ได้แก่ ตำแหน่งของเหตุการณ์ไม่ปกติพร้อมชื่อถนน หรือหมายเลขอถนน และสภาพเหตุการณ์ ขอบเขตหรือระยะเวลา

#### หลักเลี้ยงการจราจรติดขัด

ถ้ามีการจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง ท่านสามารถเลือก Avoid เป็นทางเลือกได้ ระบบจะคำนวณเส้นทางเลือก ขึ้น

#### ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง<sup>11</sup>

ถ้ารถเข้ามายังกับอินเทอร์เน็ต จะสามารถรับข้อมูลการจราจรเพิ่มเติมได้โดยใช้ RTTI<sup>12</sup>

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าการจราจร (n. 30)
- การตั้งค่าแผนที่ (n. 28)
- การแสดงการจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง (n. 24)
- ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (n. 26)
- การดูข้อมูลในระบบนำทาง\* (n. 8)

การแสดงการจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง เมื่อตั้งจุดหมายปลายทางในระบบนำทาง\* แล้ว จะสามารถเรียกดูรายการของการจราจรติดขัดในเส้นทางได้

1. ในขณะที่ແນนที่แสดงอยู่ให้ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือที่ด้านซ้ายโดยใช้ลูกศรชี้ลงด้านล่าง จากนั้นให้ใช้เครื่องหมายจุดสามจุด

2.



กดปุ่ม Ahead

3. กดปุ่ม Traffic ปุ่มการจราจรจะเป็นสีเทาถ้าไม่มีเหตุการณ์การจราจรอยู่ในเส้นทาง
  - > เหตุการณ์การจราจรในเส้นทางจะแสดงตามระยะเวลา

11 สำหรับบางตลาดเท่านั้น

12 Real Time Traffic Information

4. ถ้าต้องการทราบข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการจราจรติดขัด ให้แตะที่แคา และบัตร์ข้อมูลจะเปิดขึ้น เลือกตัวเลือกการดูข้อมูลคุณภาพดูได้ดูหนึ่ง และปฏิบัติตามคำแนะนำ
5. แตะที่ Avoid เพื่อหลีกเลี่ยงการจราจรติดขัด > เส้นทางจะได้รับการคำนวณใหม่ และจะให้การแนะนำเส้นทางผ่านเส้นทางเลือกอื่น

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การจราจรติดขัดบนถนนที่ (น. 23)
- การตั้งค่าการจราจร (น. 30)
- การดูข้อมูลในระบบนำทาง\* (น. 8)
- ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (น. 26)

**เลือกทางเบี่ยงในระบบนำทาง\***  
ถ้าคันขับต้องการหลีกเลี่ยงส่วนที่ใกล้ที่สุดของเส้นทาง เช่น เนื่องจากมีการปิดถนน สามารถเลือกทางเบี่ยงได้

1. ขยายช่องข้อมูลเครื่องมือที่ด้านข้ายโดยใช้ลูกศรซ้ายลงด้านล่าง จากนั้นให้ใช้เครื่องหมายจุดสามจุด

2.



กดสัญลักษณ์สำหรับ Detour เพื่อแสดงเส้นทางอื่นพร้อมด้วยข้อมูลเกี่ยวกับเส้นทางที่ยาวที่สุด/สั้นที่สุดของเส้นทางนั้น รวมถึงเวลาการเดินทางที่คำนวณได้ โดยปกติแล้วระบบจะเสนอทางเบี่ยงที่สั้นที่สุดซึ่งทำให้กลับเข้ามาใช้เส้นทางเดิมของกำหนดการเดินทางได้อย่างรวดเร็ว

3. หากข้อเสนอเป็นที่ยอมรับได้ แตะที่เครื่องหมายที่มีข้อมูลทางเบี่ยง ระบบจะยอมรับเส้นทางถึงแม้ว่าท่านจะกำลังขับอยู่บนถนนที่แนะนำไว้ก็ตาม หลังจากที่ยอมรับเส้นทางที่เสนอ การแนะนำเส้นทางจะกลับเข้าสู่การแนะนำเส้นทางเบี่ยงที่เลือก ถ้าไม่ยอมรับ ข้อเสนอ ให้ขับตามเส้นทางเดิมต่อไป

อีกทางเลือกหนึ่งของฟังก์ชัน Detour คือ การเบี่ยงรถออกจากรถเส้นทางของกำหนดการเดินทาง จากนั้นระบบจะอัพเดตเส้นทางโดยอัตโนมัติ และนำทางไปยังจุดหมายปลายทางตามเส้นทางที่เหมาะสมที่สุด

นอกจากนี้ ยังสามารถแสดงเส้นทางสำรองในขณะที่ขับขี่ต่อไปได้อีกด้วย

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- แสดงเส้นทางเลือกอื่น (น. 22)

## ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง<sup>13</sup>

เมื่อเข้มต่อรถยนต์เข้ากับอินเทอร์เน็ต ถนน  
สามารถเข้าถึงข้อมูลการจราจรเพิ่มเติม (RTTI<sup>14</sup>)  
เกี่ยวกับความหนาแน่นของการจราจร ถนนที่ปิด  
และข้อมูลอื่น ๆ ที่อาจส่งผลกระทบต่อเวลาการเดิน  
ทาง

หากมีการเปิดใช้งานการบริการ RTTI ท่านจะได้รับข้อมูลเกี่ยวกับอุบัติเหตุและการเคลื่อนตัวของภาระจราจรจากการบริการขั้นเทพโน๊ตอย่างต่อเนื่อง เมื่อรอดคันได้คันหนึ่งร้องขอข้อมูลการล้วนไฟลุกของการจราจร ก็จะมีการส่งข้อมูลการล้วนไฟลุกของการจราจรแบบไม่ระบุที่มาที่ตำแหน่งของรถในเวลาเดียวกัน ซึ่งช่วยเสริมการทำงานของบริการ ข้อมูลแบบไม่ระบุแหล่งที่มำจะถูกส่งเมื่อ RTTI ทำงานอยู่เท่านั้น หากไม่ได้เปิดใช้งานการบริการนี้ระบบจะไม่มีข้อมูลใดๆ ให้

การบริการอาจต้องเปิดให้้างานอีกครั้ง เช่น หลังจากการอัพเดตซอฟต์แวร์บางสุด หลังจากการเข้ารับบริการที่ศูนย์บริการ หรือเมื่อสิ้นสุดโปรไฟล์คนขับใหม่

สภาพการจราจรในขณะนี้จะแสดงขึ้นในระบบนำทาง \*  
สำหรับทางด่วน, ถนนสายหลัก และถนนในเมืองให้ญี่  
ร่วมไปถึงเดินทางระหว่างเมืองบางเดิน  
บริมาณของข้อมูลการจราจรที่แสดงขึ้นบนแผนที่ทั่วชีน  
อยู่กับระยะห่างจากรถ โดยจะแสดงเฉพาะภัยในช่วง  
ระยะเวลา 120 กม. (75 เมตร) จากตำแหน่งของ  
รถเท่านั้น

ข้อความและสัญลักษณ์บนแบบแผนที่จะแสดงขึ้นตามปกติ และการลื่นไหลดูของการจราจรจะแสดงว่าความเร็วใน การเคลื่อนที่ของการจราจรบนถนนเป็นอย่างไร เมื่อ เทียบกับขีดจำกัดความเร็วบนถนน การลื่นไหลดูของการ จราจรจะแสดงบนแบบแผนที่สำหรับแต่ละด้านของถนน โดย ให้เดินเส้นหนึ่งเส้นต่อทิศทางการเคลื่อนที่หนึ่งทิศทาง:

- สีเขียว - ไม่มีการติดขัด
  - สีส้ม - ควรจะรู้เคลื่อนตัวร้าว
  - สีแดง - ควรจะร้อนหนาแน่น/ควรจะรู้ติดขัด/  
อุปติเหตุ
  - สีดำ - ญนนบีด

หมายเหตุ

### ข้อมูลจราจรเมืองพะในบางพื้นที่/ประเทศ

พื้นที่กระเจาอยข้อมูล Jarvis กำลังขยายเพิ่มขึ้นอย่างต่อเนื่อง

ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การเปิดใช้งานและการปิดใช้งาน Real Time Traffic Information (ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง) (น. 27)

### 13 ใช้กับบางตลาด

## 14 Real Time Traffic Information

การเปิดใช้งานและการปิดใช้งาน Real Time Traffic Information (ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง)<sup>15</sup>

เมื่อรถเข้ามายังจุดที่ต้องการเดินทาง คุณจะสามารถรับข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (RTTI<sup>16</sup>) ในระบบนำทาง\* ได้

การสั่งงานและยกเลิกการทำงานของ RTTI ทำได้ดังต่อไปนี้:

1. แตะที่ Settings ในมุมมองระดับบนสุดของจอแสดงผลส่วนกลาง
2. กด Navigation → Traffic
3. เลือก Real Time Traffic Information เพื่อสั่งงาน (แทนข้อมูลการจราจรด้วย RTTI ตามปกติ) หรือยกเลิกการทำงาน RTTI
4. ถ้าท่านใช้งาน RTTI เป็นครั้งแรก หน้าต่างแบบผุดขึ้นที่มีหัวเรื่อง Terms and conditions หนึ่งหน้าต่าง และหน้าต่างที่มีหัวเรื่อง Data sharing อีกหนึ่งหน้าต่างจะแสดงขึ้น

ถ้าการเข้ามารอต่ออินเทอร์เน็ตของรถขาดหายไปในขณะที่ RTTI ทำงานอยู่ ข้อมูลการจราจรตามปกติจะทำงานโดยอัตโนมัติ RTTI จะเริ่มทำงานอีกครั้งเมื่อเข้ามารอต่อเข้ากับอินเทอร์เน็ตอีกครั้งหนึ่ง

การยกเลิกการทำงานแนวเส้นสีเขียว ในการหยุดการแสดงผลแนวเส้นสีเขียวซึ่งแสดงว่าการจราจรไม่มีปัญหา:

1. กด Settings ในมุมมองระดับบนสุด
2. กด Navigation → Traffic แล้วยกเลิกการเลือก Show Free Flowing Traffic

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (น. 26)
- การตั้งค่าการจราจร (น. 30)

#### การตั้งค่าระบบนำทาง\*

การตั้งค่าสำหรับลักษณะการแสดงเส้นทางและข้อมูลอื่นๆ ในระบบนำทาง สามารถเลือกได้ที่นี่

**Settings → Navigation**

ท่านสามารถทำการตั้งค่าได้ในบริเวณเหล่านี้:

- Map - จัดการเนื้อหาของแผนที่และลักษณะที่ปรากฏ
- Route and Guidance - จัดการการแนะนำเส้นทาง และการแสดงผล และการคำนวณเส้นทาง
- Traffic - จัดการข้อมูลเกี่ยวกับการจราจรติดขัด

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าแผนที่ (น. 28)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)
- การตั้งค่าการจราจร (น. 30)

<sup>15</sup> ใช้กับบางตลาด

<sup>16</sup> Real Time Traffic Information

## การนำทาง

### การตั้งค่าแผนที่

การตั้งค่าสำหรับลักษณะการแสดงแผนที่ในระบบนำทาง\* สามารถเลือกได้ที่นี่

Settings → Navigation → Map

ท่านสามารถทำการตั้งค่าได้ในบริเวณเหล่านี้:

- Position Format
- Map Display Format
- Show Speed Cameras
- Show Favourites
- Point of Interest (POI)

### รูปแบบของตำแหน่ง

Position Format ใช้ในการเลือกว่าต้องการให้ตำแหน่ง ได้ในปัจจุบันแสดงชื่อ/แสดงชื่อพร้อมกับที่อยู่หรือพิกัด ของตำแหน่งนั้นๆ หรือไม่:

- Address
- Coordinates and altitude

### ลักษณะการแสดงแผนที่

Map Display Format ใช้ในการเลือกลักษณะการแสดง สีของแผนที่:

- Day - สีสว่าง
- Night - สีมืด ซึ่งไม่วรากวนการมองในเวลากลางคืน
- Auto - ระบบจะสับเปลี่ยนระหว่าง Day กับ Night ขึ้นอยู่ กับแสงสว่างภายในห้องโดยสาร

### กล้องตรวจจับความเร็ว<sup>17</sup>

Show Speed Cameras ระบุว่าต้องการให้แสดงกล้อง ตรวจจับความเร็วบนแผนที่หรือไม่

### รายการโปรด

เลือกว่าต้องการให้ Favourites แสดงขึ้นบนแผนที่หรือ ไม่:

### สถานที่น่าสนใจ (POI)<sup>18</sup>

POI ได้ที่จะแสดงบนแผนที่จะระบุไว้ใน Point of Interest (POI) แตะที่หมวดที่ต้องการ เช่น "การขนส่ง" จากนั้นให้เลือกเพื่อแสดงหมวดย่อยทั้งหมดหรือหมวด ย่อยโดยเฉพาะ ออกจากเมนูโดยการกด Back หรือ Close

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าระบบนำทาง\* (น. 27)
- การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน (น. 29)
- การตั้งค่าการจราจร (น. 30)
- การแสดง POI ตามเส้นทาง (น. 22)
- ระบุจุดหมายปลายทางด้วยสถานที่น่าสนใจ (น. 17)
- ควรระบุจุดหมายปลายทางด้วยรายการล่าสุด/ราย การโปรด/ไลบรารี (น. 18)

17 พงษ์ชนกอาจมีให้บริการในบางตลาดเท่านั้น

18 Point of Interest

การตั้งค่าสำหรับเส้นทางและการนำทางบนถนน

การตั้งค่าสำหรับวิธีการคำนวณเส้นทางและลักษณะการแสดงการนำทางบนถนนในระบบนำทาง\* สามารถเลือกได้ที่นี่

Settings ➔ Navigation ➔ Route and Guidance

ท่านสามารถทำการตั้งค่าได้ในรูปแบบเหล่านี้:

- Arrival Time Format
- Voice Guidance Level
- Choose Default Route Type
- Route Learning
- Avoidance Settings
- Suggest Petrol Station

### รูปแบบเวลา

เลือกวิธีการแสดงเวลาถึงจุดหมายปลายทาง:

- ETA<sup>19</sup> (เวลาถึงจุดหมายปลายทางที่คำนวณไว้)
- RTA<sup>20</sup> (ระยะเวลาที่เหลือก่อนถึงจุดหมายปลายทาง)

เวลาที่แสดงจะเป็นไปตามเขตเวลาของจุดหมายปลายทาง

### ระดับแนะนำเส้นทางด้วยเสียง

1. กดปุ่ม Voice Guidance Level

2. แตะที่เลื่ยงแนะนำเส้นทางที่ต้องการ:

- None (ไม่มีเลื่ยงแนะนำเส้นทางโดยอัตโนมัติ แต่สามารถขอเลื่ยงแนะนำเส้นทางในปัจจุบันในแบบมนวนล้ำได้หนึ่งครั้ง)
- Low (ข้อความเดียวต่อคำแนะนำเส้นทางหนึ่งคำแห่งนั้น)
- Medium (สูงสุด 3 ข้อความต่อคำแห่งนั้น แนะนำเส้นทางหนึ่งคำแห่งนั้น พั้นที่ข้อมูลแบบจำกัด)
- Full - (สูงสุด 4 ข้อความต่อคำแห่งนั้นแนะนำเส้นทางหนึ่งคำแห่งนั้น และข้อมูลทั้งหมดที่มีอยู่)

### ชนิดเส้นทางมาตรฐาน

เลือกประเภทมาตรฐานของเส้นทางที่ต้องการใช้:

- Fast
- Eco
- Scenic (หลีกเลี่ยงทางด่วนให้มากที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้ เวลาเดินทางอาจนานขึ้น)

นอกจากนั้น ยังสามารถแสดงเส้นทางสำรองในขณะที่ระบบต่อไปได้อีกด้วย

<sup>19</sup> Estimated Time of Arrival

<sup>20</sup> Remaining Time to Arrival

## ◀ การเรียนรู้เส้นทาง

เลือก Route Learning เพื่อระบุว่าจะอนุญาตให้รวมรวมข้อมูลเพื่อปรับการคำนวณเส้นทางหรือไม่

### หลักเลี้ยง

กด Avoidance Settings เพื่อเปิดเมนูที่มีตัวเลือกต่างๆ ที่สามารถหลีกเลี่ยงโดยอัตโนมัติถ้าสามารถทำได้มื่อทำ การคำนวณเส้นทาง ตัวอย่างเช่น เลือกอุโมงค์ และพื้นที่ที่มีการเก็บค่าธรรมเนียมการใช้ถนนในช่วงเวลาจราจร หนาแน่นและเรียกช้ามาก

### ข้อเสนอสำหรับปั้มน้ำมัน

กด Suggest Petrol Station เพื่อตั้งงานหรือยกเลิกการแนะนำสถานีน้ำมันเชื้อเพลิงบริเวณใกล้เดียวในจุดแสดงผลสำหรับคนขับ เมื่อระดับน้ำมันเชื้อเพลิงต่ำ

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าระบบนำทาง\* (น. 27)
- การตั้งค่าแผนที่ (น. 28)
- การตั้งค่าจราจร (น. 30)
- แสดงเส้นทางเลือกอื่น (น. 22)

## การตั้งค่าการจราจร

การตั้งค่าสำหรับลักษณะการแสดงข้อมูลการจราจรในระบบนำทาง\* สามารถเลือกได้ที่นี่

Settings → Navigation → Traffic

ท่านสามารถทำการตั้งค่าได้ในบริเวณเหล่านี้:

- Show and Handle Traffic Events
- Avoid Traffic Events
- Show Free Flowing Traffic
- Real Time Traffic Information

### แสดงเหตุการณ์การจราจร

เลือกว่าจะแสดงเหตุการณ์การจราจรขึ้นบนแผนที่และให้สำหรับการคำนวณเส้นทางหรือไม่

- None
- Major
- All

### หลักเลี้ยงเหตุการณ์การจราจร

เลือกว่าจะหลีกเลี้ยงเหตุการณ์การจราจรเมื่อคำนวณเส้นทางหรือไม่:

- Never
- Ask (มีการให้ข้อเสนอแนะสำหรับการเปลี่ยนแปลงเส้นทางในระหว่างการเดินทาง)
- Always

### แสดงการจราจรที่คล่องตัว

เลือก Show Free Flowing Traffic เพื่อแสดงสิ่งนี้บนแผนที่

### ใช้ข้อมูลการจราจรเพิ่มเติม<sup>21</sup>

เลือก Real Time Traffic Information เพื่อใช้ข้อมูลการจราจรแบบเรียลไทม์ผ่านอินเทอร์เน็ต (RTTI)

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การตั้งค่าระบบนำทาง\* (น. 27)
- การตั้งค่าแผนที่ (น. 28)
- การตั้งค่าจราจร (น. 30)
- ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (น. 26)

<sup>21</sup> ใช้กับบางตลาด

## การอัพเดตแผนที่

MapCare เป็นบริการอัพเดตแผนที่ที่ไม่คิดค่าบริการสำหรับรถอลวोที่มี Sensus Navigation\*

### ข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับการอัพเดต

การอัพเดตแผนที่สามารถทำได้ปีละสองครั้ง

การอัพเดตแผนที่ทำได้ 2 วิธี นั่นคือ ผ่านทางเครื่องคอมพิวเตอร์และหน่วยความจำแบบ USB หรือโดยตรงจากอุปกรณ์ (ถ้าติดต่อกับอินเทอร์เน็ต)

แผนที่ของรถจะแบ่งออกเป็นจำนวนเขตพื้นที่ที่กำหนดไว้ ล่วงหน้า ขณะอัพเดตข้อมูลแผนที่ไม่จำเป็นต้องอัพเดตเขตพื้นที่ทั้งหมด คนขับสามารถเลือกอัพเดตได้เฉพาะเขตพื้นที่ที่ต้องการเพียงหนึ่งหรือมากกว่า

เมื่อรถเริ่มต่ออุปกรณ์กับอินเทอร์เน็ต จะสามารถอัพเดตภูมิภาคใหม่หรือหลายภูมิภาคได้ หากต้องการอัพเดตเขตพื้นที่หลายๆ เขต หรืออัพเดตแผนที่ทั้งหมด ข้อมูลแผนที่จะมีขนาดที่ใหญ่มาก ดังนั้นจะเป็นการง่ายกว่าที่ทำการซัพเพลจผ่านทางคอมพิวเตอร์โดยใช้หน่วยความจำ USB

## หมายเหตุ

ถ้ากำหนดการเดินทางคงครอบคลุมพื้นที่ในหลายภูมิภาค แผนที่ของภูมิภาคเหล่านั้นจะต้องมีหมายเลขเวอร์ชันเดียวกัน ไม่เช่นนั้นแล้ว เส้นทางที่คำนวณได้อาจรวมส่วนของถนนที่ไม่ได้คาดไว้ได้

### การอัพเดตโครงสร้างแผนที่

บางครั้งโครงสร้างแผนที่อาจมีการเปลี่ยนแปลง ซึ่งจะเกิดขึ้นเมื่อมีการเพิ่มเขตพื้นที่หรือเมื่อเขตพื้นที่ที่มีขนาดใหญ่ถูกแบ่งย่อยออกเป็นเขตพื้นที่เล็กๆ หากเกิดกรณีดังกล่าวขึ้น การพยายามอัพเดตเขตพื้นที่แต่ละเขตโดยใช้ขั้นตอนตามปกติจะไม่สามารถทำได้ และจะมีข้อความบอกถึงสาเหตุแสดงขึ้น

ดังนั้น จึงต้องติดตั้งแผนที่ทั้งหมดใหม่อีกครั้งแทนโดยใช้หน่วยความจำ USB สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดคลิกที่หน้าเพจสนับสนุน Volvo Cars ([support.volvcars.com](http://support.volvcars.com)) หรือติดต่อตัวแทนจำหน่ายรถ oligo

### การอัพเดตซอฟต์แวร์ระบบนำทาง

นอกเหนือจากข้อมูลแผนที่แล้ว ยังจำเป็นต้องอัพเดตซอฟต์แวร์ของระบบนำทาง (ซึ่งมีการการพัฒนาอย่างต่อเนื่อง) อยู่เสมอ อาจเกิดสถานการณ์ที่ซอฟต์แวร์ที่มีอยู่

ของระบบนำทางไม่รองรับการอัพเดตข้อมูลแผนที่ล่าสุด ได้ ในการนี้ จะมีข้อความแสดงขึ้นเพื่อแจ้งให้ทราบว่า จะต้องทำการอัพเดตซอฟต์แวร์ด้วย การดำเนินการนี้ สามารถทำได้ที่ตัวแทนจำหน่ายรถ oligo นอกจากนี้ท่านยังสามารถขอรับความช่วยเหลือเกี่ยวกับการอัพเดตแผนที่ที่ตัวแทนจำหน่ายรถ oligo ได้ เช่นกัน อย่างไรก็ตาม โปรดทราบว่าแม้การอัพเดตแผนที่จะไม่มีค่าบริการก็ตาม แต่เวลาการดำเนินงานอัพเดตของศูนย์บริการอาจมีค่าใช้จ่าย

22 สำหรับบางประเทศเท่านั้น





## คำถามที่ถามบ่อย

คำถาม	คำตอบ
จะสามารถเปลี่ยนแปลงแพลตฟอร์มของข้อมูลแผนที่ เช่น จากยูโรป เป็นอเมริกา เนื่อง ให้หรือไม่	ได้ โดยมีข้อยกเว้นบางข้อ ติดต่อ ทัวแทนจำหน่ายของวอลโว่เพื่อ ขอข้อมูลล่าสุด
การดาวน์โหลด การอัพเดตแผนที่ใช้เวลานาน เท่าใด?	ขึ้นอยู่กับขนาดของไฟล์แผนที่ และแบบคิวอิร์ดการซื้อมต่อ ข้อมูลเกี่ยวกับขนาดของการ อัพเดต (MB) จะแสดงขึ้นบนหน้าจอ

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแผนที่ผ่านคอมพิวเตอร์และ USB (น. 32)
- การอัพเดตแผนที่ จากรถที่ออนไลน์ (น. 35)
- คำถามที่พบบ่อยเกี่ยวกับระบบนำทาง\* (น. 37)
- ข้อตกลงในอนุญาตสำหรับระบบนำทาง\* (น. 38)
- ลิขสิทธิ์สำหรับระบบนำทาง\* (น. 41)

การอัพเดตแผนที่ผ่านคอมพิวเตอร์และ USB ท่านสามารถดาวน์โหลดแผนที่ใหม่จาก คอมพิวเตอร์ที่เชื่อมต่ออินเทอร์เน็ตลงในหน่วยความจำ USB และจากนั้นถ่ายโอนจากหน่วยความจำ USB ไปยังระบบนำทางของรถได้\*

## การเตรียม



การอัพเดตผ่านทางเครื่องคอมพิวเตอร์และหน่วยความจำ USB

## หน่วยความจำแบบ USB

หากต้องการใช้หน่วยความจำแบบ USB เพื่ออัพเดต จะต้องมีคุณสมบัติต่อไปนี้:

คุณสมบัติ	ข้อกำหนด
มาตรฐาน USB (1.0/2.0/3.0):	อย่างน้อย 2.0
ระบบไฟล์ (Ext2/NTFS/FAT32):	FAT32
ความจุ (8/16/32/64 GB):	ขนาดของไฟล์แผนที่จะขึ้นอยู่กับตลาด - โปรดดูขนาดไฟล์ในส่วน "ข้อมูลโดยละเอียด" สำหรับแต่ละตลาดที่หน้าเพจสนับสนุน Volvo Cars (support.volvocars.com)

## ตรวจสอบเวอร์ชันของแผนที่ในปัจจุบัน



- แตะที่ Download Centre ในมุมมองแอพ

## 2. กด Maps

> แผนที่เขตพื้นที่ที่มีอยู่จะแสดงขึ้น



- แตะที่ลูกศรเพื่อขยายเขตพื้นที่ที่เลือก

> ข้อมูลแผนที่โดยละเอียดจะแสดงขึ้น

- ตรวจสอบข้อมูลแผนที่ได้ภาพแผนที่

การดาวน์โหลดข้อมูลแผนที่จากอินเทอร์เน็ตลงในหน่วยความจำแบบ USB

เตรียมหน่วยความจำแบบ USB และข้อมูลแผนที่ที่ต้องบันทึกไว้ให้พร้อม

- ไปที่เซอร์วิสช่วยเหลือของ Volvo Cars ([support.volvocars.com](http://support.volvocars.com)) ในคอมพิวเตอร์ที่มีการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ต

- เลือกแผนที่, รุ่นรถ และรุ่นปี

- คลิกที่เขตพื้นที่ที่จะทำการอัพเดต

> ภาพแผนที่พร้อมด้วยข้อมูลเกี่ยวกับข้อมูลแผนที่ล่าสุดสำหรับเขตพื้นที่นั้นจะแสดงขึ้น

- ตรวจสอบว่าแผนที่เป็นเวอร์ชันที่ใหม่กว่าแผนที่มีอยู่ในรถ

- เสียบหน่วยความจำแบบ USB เข้ากับเครื่องคอมพิวเตอร์ และดาวน์โหลดการอัพเดตไปยังหน่วยความจำแบบ USB

เวลาการดาวน์โหลดสามารถแตกต่างกันขึ้นอยู่กับขนาดของแผนที่และแบบคิดเห็นของการเชื่อมต่อ ท่านสามารถตรวจสอบความถูกต้องในการดาวน์โหลดลงในหน่วยความจำแบบ USB ก่อนที่จะติดตั้งแผนที่ในรถได้โดยเลือกดูตรวจสอบการดาวน์โหลดในโปรแกรมดาวน์โหลด

การเชื่อมต่อโทรศัพท์มือถือผ่านอุปกรณ์เคลื่อนที่หรือเงื่อนไขที่มีการใช้การสมัครสมาชิกอาจมีการจำกัดข้อมูลรายเดือน ซึ่งไม่เหมาะสมสำหรับใช้ในการดาวน์โหลด

การโอนข้อมูลแผนที่จาก USB ไปยังรถ  
เวลาที่ใช้ในการส่งผ่านข้อมูลจากหน่วยความจำแบบ USB ไปยังรถจะแตกต่างกันออกไม่โดยขึ้นอยู่กับขนาดของข้อมูลแผนที่ การอัพเดตสามารถดำเนินการในระหว่างการขับขี่ได้ ระบบนำทางสามารถใช้ในการอัพเดตภูมิภาคของแผนที่ได้ แต่ในการอัพเดตตลาดทั้งหมดของแผนที่ เช่น ตลาด EU จะไม่สามารถใช้ระบบนำทางในระหว่างการอัพเดตได้ ถ้าการติดตั้งยังไม่เสร็จ



◀ สื้นเมื่อปิดการทำงานของรถ การอัพเดตจะทำงานต่อใน การซับป์คิร์ริงส์ด้ไปไม่จำเป็นต้องทำการอัพเดตใน ระหว่างการขับขี่ แต่ต้องบิดสวิตช์กุญแจไปที่ตำแหน่ง ON ขอแนะนำให้เตรียมแบตเตอรี่สำรองไว้ หากไม่มีการ ขับขี่รถในระหว่างการอัพเดต

### การอัพเดต

1. สั่งงานระบบนำทาง
2. เริ่มต้นด้วยความจำ USB เข้ากับช่องเสียบ USB ถ้าไม่ช่องเสียบ USB 2 ช่อง ห้ามใช้ช่องเสียบอีกด้วย หนึ่งในเวลาเดียวกัน
3. ระบบนำทางจะตรวจสอบการอัพเดตที่มีอยู่โดย อัตโนมัติ และในระหว่างการอัพเดตฐานข้อมูลแผนที่ทั้งชุด จะมีการแสดงเปอร์เซ็นต์ของกระบวนการ อัพเดตที่เสร็จสมบูรณ์แล้วบนจอแสดงผล  
 > สำหรับการอัพเดตเขตพื้นที่ของแผนที่บางเขต การอัพเดตจะเริ่มต้นในทันที  
 ในกรณีการอัพเดตฐานข้อมูลแผนที่ทั้งชุด ผู้ใช้จะต้องแตะที่ Confirm หรือที่ Cancel เพื่อ ยกเลิกการติดตั้ง

4. แตะที่ Confirm - การอัพเดตฐานข้อมูลแผนที่ทั้งชุด จะเริ่มต้นขึ้น และข้อมูลเกี่ยวกับการดำเนินการ อัพเดตจะแสดงขึ้นบนจอแสดงผลส่วนกลาง
5. จะแสดงผลส่วนกลางจะแสดงขึ้นเมื่อการโอนผ่าน เสร็จสมบูรณ์ เมื่อขั้นตอนนี้แสดงขึ้นให้ถอดหน่วยความจำ USB ออก
6. เริ่มการทำงานของระบบข้อมูลบันทึกใหม่
7. ตรวจสอบว่าข้อมูลแผนที่ถูกต้องได้รับการโอน ถ่ายไปยังรถหรือไม่ โดยการทำขั้นตอนที่อธิบายไว้ ในหัวข้อ "ตรวจสอบเวอร์ชันของแผนที่ในปัจจุบัน" ก่อนหน้านี้ช้ากว่าครั้ง

### ⓘ หมายเหตุ

สำหรับการติดตั้งเพื่อเริ่มต้น ต้องเป็นไปตามข้อ กำหนดดังต่อไปนี้:

- เขตพื้นที่ที่เลือกจะต้องอยู่บนแผนที่ของระบบ การดาวน์โหลดเขตพื้นที่สแกนดิเน维ียจะสามารถทำได้ ก็ต่อเมื่อระบบมีแผนที่สำหรับ ยุโรปแล้วเท่านั้น หากมีการดาวน์โหลดแผนที่ ใหม่ทั้งชุด ระบบจะเขียนทั้งหมดที่ก่อนหน้านี้
- เวอร์ชันสำหรับเขตพื้นที่ที่เลือกจะเป็นเวอร์ชันที่ ล่าสุดกว่าเวอร์ชันที่มีในรถ
- เขตพื้นที่ที่เลือกจะต้องเข้ากันได้กับซอฟต์แวร์ ของรถ ถ้าการอัพเดตไม่สามารถใช้ร่วมกันได้ กับซอฟต์แวร์เดิม จะต้องดาวน์โหลดซอฟต์แวร์ ใหม่
- เขตพื้นที่ที่เลือกจะต้องเข้ากันได้กับแผนที่ที่มี อยู่ ถ้าเขตพื้นที่ไม่สามารถเข้ากันได้ จะต้อง เปลี่ยนแผนที่

## การขัดจังหวะการทำงาน

ถ้ามีการขัดจังหวะการทำงานในระหว่างการอัพเดต จะมีข้อความอธิบายแสดงขึ้นบนจอแสดงผลส่วนกลาง

จะเกิดอะไรขึ้น ถ้า...	คำอธิบาย
มีการปิดการ ทำงานของระบบ ข้อมูลบันทึกใน ระหว่างการ อัพเดตหรือไม่	กระบวนการจะหยุดลงชั่วคราว และจะเริ่มทำงานต่อจาก ตำแหน่งที่หยุดลงโดยอัตโนมัติ เมื่อเปิดการทำงานของระบบ อีกครั้ง เช่น เมื่อสตาร์ต เครื่องยนต์ เป็นต้น
มีการดึงหน่วย ความจำ USB ออกก่อนที่การ อัพเดตจะเสร็จ สมบูรณ์หรือไม่	กระบวนการจะหยุดลงชั่วคราว และจะเริ่มทำงานต่อจาก ตำแหน่งที่หยุดลงโดยอัตโนมัติ เมื่อเสียบหน่วยความจำแบบ USB เข้ากับรถอีกครั้ง

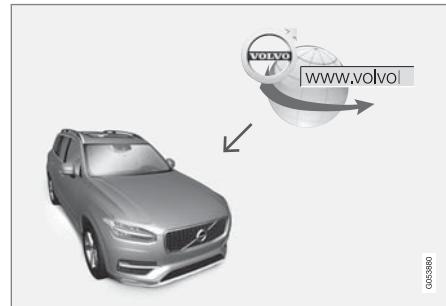
สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดูที่หน้าเพจสนับสนุน Volvo Cars ([support.volvcars.com](http://support.volvcars.com)) หรือติดต่อตัวแทน  
จำหน่ายของได้

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแผนที่ จากรถที่ออนไลน์ (n. 35)
- การอัพเดตแผนที่ (n. 31)

## การอัพเดตแผนที่ จากรถที่ออนไลน์

เมื่อเชื่อมต่อรถเข้ากับอินเทอร์เน็ตแล้ว จะสามารถอัพเดตแผนที่ของระบบนำทาง\*ได้<sup>23</sup>



หลักการของกาารอัพเดตแบบรีโมต

23 สำหรับบางประเทศเท่านั้น



◀ รถจะต้องเชื่อมต่ออยู่กับอินเทอร์เน็ต



1. แตะที่ Download Centre ในมุมมองแอป
  - > แอปจะเริ่มทำงานและดาวน์โหลดข้อมูลโดย Maps ซึ่งแสดงจำนวนของการอัพเดตแผนที่ที่มีอยู่สำหรับเขตพื้นที่ของบ้านที่ระบุไว้ ดาวน์โหลดยังคงแสดงอยู่จนกว่าจะทำการค้นหาการอัพเดตครั้งใหม่ หรือจนกว่าจะติดตั้งการอัพเดตแล้ว

## 2. กดปุ่ม Maps

3. กด Install และเลือก Confirm
  - > การติดตั้งแผนที่/การอัพเดตแผนที่ที่เลือกไว้จะเริ่มขึ้น

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดูที่หน้าเพจสนับสนุน Volvo Cars ([support.volvocars.com](http://support.volvocars.com)) หรือติดต่อตัวแทนจำหน่ายวอลโว่

การอัพเดตข้อมูลแผนที่โดยอัตโนมัติ การอัพเดตโดยอัตโนมัติสามารถเลือกได้เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชัน Auto Software Update ใน Settings → System → Download Centre ไว้เท่านั้น

1. การอัพเดตข้อมูลแผนที่โดยอัตโนมัติจะสามารถเลือกได้เฉพาะสำหรับเขตพื้นที่ของบ้านเท่านั้น ถ้ายังไม่ได้เลือกเขตพื้นที่ของบ้านไว้ ให้กดลูกศรซ้ายเพื่อขยายเขตพื้นที่
  - > ข้อมูลแผนที่โดยละเอียดจะแสดงขึ้น
2. กดปุ่ม Set as home region
3. เลือกกล่องเครื่องหมายสำหรับ Auto update:
  - > เมื่อรถเชื่อมต่อกับอินเทอร์เน็ตและมีการอัพเดตแผนที่พร้อมใช้งาน ระบบจะดาวน์โหลดลงในรถโดยอัตโนมัติ

เมื่อมีการยกเลิกขั้นตอนการดาวน์โหลดแผนที่ หากเริ่มการดาวน์โหลดแผนที่แล้วมีการปิดระบบรถยนต์ ก่อนที่การดาวน์โหลดจะเสร็จสิ้น ขั้นตอนการดาวน์โหลดจะหยุดลงชั่วคราวและเข้าสู่การทำงานอีกครั้ง เมื่อมีการสตาร์ตรถครั้งใหม่ รวมทั้งจะเชื่อมต่อเข้ากับอินเทอร์เน็ตอีกครั้ง

หากมีการยกเลิกการติดตั้งหรือไม่ได้ติดตั้งการอัพเดต หนึ่งรายการหรือมากกว่า ไฟล์อัตเดตที่ดาวน์โหลดเข้า

กับรถอาจมีข้ามไฟฟ้าไป ในการนี้ ท่านสามารถดาวน์โหลดไฟล์ลงในอุปกรณ์ USB เพื่อนำไปติดตั้งในรถยนต์ได้

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแผนที่ผ่านคอมพิวเตอร์และ USB (n. 32)
- การอัพเดตแผนที่ (n. 31)

## คำตามที่พบบ่อยกับระบบนำทาง\*

ด้านล่างคือคำตามที่ถามบ่อยกับระบบนำทาง Sensus Navigation

ตำแหน่งของรถบนแผนที่ไม่ถูกต้อง  
ระบบนำทางแสดงตำแหน่งของรถที่ความแม่นยำ  
ประมาณ 20 เมตร ( 65 พุต )

โอกาสที่อาจเกิดความเสียจจะเพิ่มสูงขึ้นเมื่อขับขึ้นบน  
ถนนที่ขานไฟปักบนน้อกเส้นหนึ่ง, บนถนนที่คดเคี้ยว,  
ถนนที่มีหลายระดับ และหลังจากที่ขับไปเป็นระยะทาง  
ไกลโดยไม่มีการเลี้ยว

ภูเขารูป, อาคาร, อุโมงค์, สะพานรถไฟ, ทางข้ามด้านบน  
หรือด้านล่าง และอื่นๆ อาจส่งผลต่อการรับสัญญาณ  
แซฟเทลิลได้ดี ซึ่งหมายความว่าความแม่นยำในการ  
คำนวนตำแหน่งของรถอาจลดลงได้

ระบบไม่คำนวนเส้นทางที่เร็วที่สุด/สั้นที่สุด  
เมื่อมีการคำนวนเส้นทางด้วยนำปัจจัยหลายอย่างมาใช้  
เพื่อหาผลลัพธ์ที่ดีที่สุดตามหลักการ บีจัชย์ต่างๆ เหล่า  
นั้น ได้แก่ ระยะทางของเส้นทาง, ความกว้างของถนน,  
ลักษณะของถนน, ความหนาแน่นของการจราจร และขีด  
จำกัดความเร็ว อย่างไรก็ตาม คำนับสามารถเลือกเลี้ยว  
เส้นทางที่ดีกว่าได้โดยอาศัยประสาทรณ์และความ  
ชำนาญในพื้นที่

ตัวอย่างเช่น ระบบอาจแนะนำให้ใช้ถนนที่เก็บค่า  
ผ่านทางหรือเรือข้ามฟาก ในขณะที่คนขับอาจ  
เลือกที่จะหลีกเลี่ยงสิ่งเหล่านั้น

ด้วยเหตุผลทางเทคนิค ระบบสามารถใช้ได้เฉพาะกับ  
ถนนสันหลักเท่านั้นเมื่อคำนวนเส้นทางสำหรับระยะ  
ทางใกล้

ถ้าท่านเลือกให้หลีกเลี่ยงถนนที่เก็บค่าผ่านทางและทาง  
ด่วน ระบบจะพยายามหลีกเลี่ยงให้มากที่สุดเท่าที่จะ  
สามารถทำได้ และจะใช้ถนนเหล่านี้เฉพาะเมื่อไม่มีทาง  
เลือกอื่นที่เหมาะสมสมจริงๆ เท่านั้น

ตำแหน่งของรถบนแผนที่ไม่ถูกต้องหลังจากการ  
ขึ้นส่ง

ถ้ามีการขับรถ เช่น โดยเรือข้ามฟากหรือรถไฟ หรือ  
ลักษณะการขับสั่งที่เกิดขึ้นจากการรับสัญญาณแซฟเทลิล  
ໄลท์ ระบบอาจใช้เวลานานถึง 5 นาทีก่อนที่จะสามารถ  
คำนวนตำแหน่งของรถได้อย่างถูกต้อง

หลังจากการเปลี่ยนย่าง สัญลักษณ์ของถนนหน้า  
จออาจทำงานอย่างไม่ถูกต้องได้

นอกจากตัวรับสัญญาณแซฟเทลิลໄลท์แล้ว เชิญเช็ค  
ความเร็วรถและไฟสีโคปเก็มส่วนที่สำคัญในการคำนวน  
ตำแหน่งในปัจจุบัน ความเร็วและทิศทางการเคลื่อนที่  
ของรถด้วย หลังจากการติดตั้งล้ออะไหล่ หรือการเปลี่ยน

ระหว่างย่างๆ ร้อนกับย่างๆ หนาว ระบบจำเป็นต้อง  
“เรียนรู้” ขนาดของล้อใหม่ก่อน

ดังนั้น เพื่อให้ระบบทำงานได้อย่างมีประสิทธิภาพมาก  
ที่สุด ขอแนะนำให้ขับรถไปบนถนนที่มีการรับสัญญาณ  
แซฟเทลิลที่ดี ( มีทัศนวิสัยที่ดี ) ในระยะเวลาหนึ่ง

ภาพแผนที่ไม่ตรงตามสถานการณ์จริง

ปัจจัยต่างๆ เช่น การขยายถนนหรือการสร้างถนนใหม่  
อย่างต่อเนื่อง, การนำภูมิประเทศใหม่ มาใช้ช่วงตัดอด  
เวลา และปัจจัยอื่นๆ หมายความว่าฐานข้อมูลแผนที่  
อาจไม่สมบูรณ์ได้ในทุกสถานการณ์

เนื่องจากข้อมูลแผนที่ไม่มีการอัพเดตและพัฒนาอย่าง  
ต่อเนื่อง จึงต้องทำการตรวจสอบว่ามีการอัพเดตใน  
ปัจจุบันหรือไม่

สัญลักษณ์ถนนหน้าจอจะกระติดไปข้างหน้าหรือ  
หมุน

ระบบอาจต้องใช้เวลาสองถึงสามวินาทีในการตรวจจับ  
ตำแหน่งและหาระยะห่างที่ของรถก่อนจะที่ออกตัว

ปิดระบบและตัดเครื่องยนต์ สดาร์ตเครื่องยนต์ต้องรักษา  
แต่ให้จอดอยู่กับที่สักครู่หนึ่งก่อนจะเริ่มขับขี่

ข้อมูลแผนที่ไม่อัพเดต

โปรดคิดถึงที่ทัวร์อัตโนมัติไป



## ได้ติดตั้งข้อมูลแผนที่ล่าสุดไว้หรือไม่

ข้อมูลแผนที่ได้รับการอัพเดตและปัจจุบันอยู่ตลอดเวลา เมื่อทำการอัพเดตแผนที่โดยผ่านเครื่องคอมพิวเตอร์และ USB จะสามารถแสดงเวอร์ชันของแผนที่ที่มีอยู่ในปัจจุบันในรถได้ ตรวจสอบเวอร์ชันของแผนที่ในรถ และเบร์ยี่บเปรียบกับเวอร์ชันของแผนที่ที่มีอยู่บนไซต์การสนับสนุน Volvo Cars support.volvocars.com

## ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแผนที่ (น. 31)

## ข้อตกลงใบอนุญาตสำหรับระบบนำทาง\*

ใบอนุญาต<sup>24</sup> คือข้อตกลงสำหรับให้สิทธิในการดำเนินการกิจกรรมบางอย่าง หรือการใช้สิทธิที่ได้รับมอบจากบุคคลอื่น ตามข้อกำหนดและเงื่อนไขในข้อตกลง

### END USER LICENSE AGREEMENT

PLEASE READ THIS END USER LICENSE AGREEMENT CAREFULLY BEFORE USING THE HERE DATABASE.

### NOTICE TO THE USER

THIS IS A LICENSE AGREEMENT - AND NOT AN AGREEMENT FOR SALE – BETWEEN YOU AND HERE EUROPE B.V. ("HERE") FOR YOUR COPY OF THE HERE NAVIGABLE MAP DATABASE, INCLUDING ASSOCIATED COMPUTER SOFTWARE, MEDIA AND EXPLANATORY PRINTED DOCUMENTATION PUBLISHED BY HERE (JOINTLY "THE DATABASE"). BY USING THE DATABASE, YOU ACCEPT AND AGREE TO ALL TERMS AND CONDITIONS OF THIS END USER LICENSE AGREEMENT ("AGREEMENT"). IF

YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THIS AGREEMENT, PROMPTLY RETURN THE DATABASE, ALONG WITH ALL OTHER ACCOMPANYING ITEMS, TO YOUR SUPPLIER FOR A REFUND.

### OWNERSHIP

The Database and the copyrights and intellectual property or neighboring rights therein are owned by HERE and its licensors. Ownership of the media on which the Database is contained is retained by HERE and/or your supplier until you have paid in full any amounts due to HERE and/or your supplier pursuant to this Agreement or similar agreement(s) under which the Database is provided to you.

### LICENSE GRANT

HERE grants you a non-exclusive license to use the Database for your personal use or, if applicable, for use in your business' internal operations. This license does not include the right to grant sub-licenses.

<sup>24</sup> EULA = End User License Agreement

**LIMITATIONS ON USE**

The Database is restricted for use in the specific system for which it was created. Except to the extent explicitly permitted by mandatory laws (e.g. national laws based on the European Software Directive (91/250) and the Database Directive (96/9)), you may not extract or reutilize substantial parts of the contents of the Database nor reproduce, copy, modify, adapt, translate, disassemble, decompile, reverse engineer any portion of the Database. If you wish to obtain interoperability information as meant in (the national laws based on) the European Software Directive, you shall grant HERE reasonable opportunity to provide said information on reasonable terms, including costs, to be determined by HERE.

The Database includes information provided under license to HERE from third parties and is subject to the supplier terms and copyright notices set forth at the following URL:

[Here.com/supplierterms](http://Here.com/supplierterms)

**TRANSFER OF LICENSE**

You may not transfer the Database to third parties, except when installed in the system for which it was created or when you do not retain any copy of the Database, and provided that the transferee agrees to all terms and conditions of this Agreement and confirms this in writing to HERE. Multi-disc sets may only be transferred or sold as a complete set as provided by HERE and not as subset thereof.

**LIMITED WARRANTY**

HERE warrants that, subject to the warnings set out below, for a period of 12 months after acquisition of your copy of the Database, it will perform substantially in accordance with HERE's Criteria for Accuracy and Completeness existing on the date you acquired the Database; these criteria are available from HERE at your request. If the Database does not perform in accordance with this limited warranty, HERE will use reasonable efforts to repair or replace your non-conforming copy of the Database. If these efforts do not lead to performance of the Database in accordance

with the warranties set out herein, you will have the option to either receive a reasonable refund of the price you paid for the Database or to rescind this Agreement. This shall be HERE's entire liability and your sole remedy against HERE. Except as expressly provided in this section, HERE does not warrant nor make any representations regarding the use of results of the use of the Database in terms of its correctness, accuracy, reliability, or otherwise. HERE does not warrant that the Database is or will be error free. No oral or written information or advice provided by HERE, your supplier or any other person shall create a warranty or in any way increase the scope of the limited warranty described above. The limited warranty set forth in this Agreement does not affect or prejudice any statutory legal rights that you may have under the legal warranty against hidden defects.

If you did not acquire the Database from HERE directly, you may have statutory rights against the person from whom you have acquired the Database in addition to the rights granted by



▶ HERE hereunder according to the law of your jurisdiction. The above warranty of HERE shall not affect such statutory rights and you may assert such rights in addition to the warranty rights granted herein.

#### LIMITATION OF LIABILITY

The price of the Database does not include any consideration for assumption of risk of consequential, indirect or unlimited direct damages which may arise in connection with your use of the Database. Accordingly, in no event shall HERE be liable for any consequential or indirect damages, including without limitation, loss of revenue, data, or use, incurred by you or any third party arising out of your use of the Database, whether in an action in contract or tort or based on a warranty, even if HERE has been advised of the possibility of such damages. In any event HERE's liability for direct damages is limited to the price of your copy of the Database.

THE LIMITED WARRANTY AND LIMITATION OF LIABILITY, SET FORTH IN THIS AGREEMENT, DO NOT AFFECT OR PREJUDICE YOUR STATUTORY

RIGHTS WHERE YOU HAVE ACQUIRED THE DATABASE OTHERWISE THAN IN THE COURSE OF A BUSINESS.

#### WARNINGS

The Database may contain inaccurate or incomplete information due to the passage of time, changing circumstances, sources used and the nature of collecting comprehensive geographic data, any of which may lead to incorrect results.

The Database does not include or reflect information on - inter alia - travel time and may not include neighborhood safety; law enforcement; emergency assistance; construction work; road or lane closures; road slope or grade; bridge height, weight or other limits; road conditions; special events depending on the navigation system brand you possess.

#### GOVERNING LAW

This Agreement shall be governed by the laws of the jurisdiction, in which you reside at the date of acquisition of the Database. Should you at that moment reside outside the European Union or Switzerland, the law of the jurisdiction within the

European Union or Switzerland where you acquired the Database shall apply. In all other cases, or if the jurisdiction where you acquired the Database cannot be defined, the laws of the Netherlands shall apply. The courts competent at your place of residence at the time you acquired the Database shall have jurisdiction over any dispute arising out of, or relating to this Agreement, without prejudice to HERE's right to bring claims at your then current place of residence.

#### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแผนที่ (น. 31)
- ลิขสิทธิ์สำหรับระบบนำทาง\* (น. 41)

## ลิขสิทธิ์สำหรับระบบนำทาง\*

สำหรับข้อมูลเกี่ยวกับลิขสิทธิ์ (© Copyright) - โปรดดู  
ในส่วน "ข้อตกลงการอนุญาตให้งานสำหรับระบบนำทาง"

### ข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

- การอัพเดตแม่นที่ (น. 31)
- ข้อตกลงใบอนุญาตสำหรับระบบนำทาง\* (น. 38)



<b>ก</b>	การควบคุมเสียง.....12
การเดินทางของรถ.....37	
การตั้งค่า.....27	
ข้อมูลการจราจร.....30	
ตัวเลือกแผนที่.....28	
เส้นทางและการแนะนำเส้นทาง.....29	
การนำทางบนแผนที่	
ในจอแสดงผลบนกระจกหน้า.....12	
ในจอแสดงผลสำหรับคนขับ.....11	
ในจอแสดงผลส่วนกลาง.....9	
การเปิดใช้งานระบบ.....6	
การจราจรติดขัดตลอดเส้นทาง.....24	
<b>ข</b>	
ข้อตกลงลิขิสทธิ์.....38	
ข้อมูลการจราจรในเวลาจริง (RTTI).....26, 27	
ข้อมูลการจราจร.....30	
กระบวนการข้อมูล.....23	
<b>ค</b>	
คำ功用และคำตอบ.....37	
<b>จ</b>	
จุดนำทางในกำหนดการเดินทาง.....23	
<b>ต</b>	
ตั้งค่าจุดหมายปลายทาง.....14, 15, 17, 18, 19	
ตัวเลือกแผนที่.....28	
ตัวเลือกรูปแบบคำแนะนำ.....27, 29	
<b>ท</b>	
ทางเบี่ยง.....25	
<b>น</b>	
نمومองแผนที่.....28	
<b>ล</b>	
ลิขิสทธิ์.....38, 41	
<b>ส</b>	
สถานที่น่าสนใจ.....17, 22	
เส้นทาง	
แก๊กษาและลบ.....21	
แสดง.....21	
เส้นทางอื่น	
Eco, Fast, Scenic.....22	
<b>อ</b>	
อัพเดตข้อมูลแผนที่.....31, 32, 35	
<b>พ</b>	
POI.....17, 22	

---

Send to Car (ສົ່ງໄປຢັງຈາດ)..... 19

ໜາຍເຫດ

## ໜ້າຍເຫດ

ໜາຍເຫດ

ໜາຍເຫດ

**V O L V O**